

# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490 359-590  
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel

## MTI BELFÖLDI HIREK

B 1. kiadás 1954. április 9. 6 óra -- perc

MIERT TŰNTETTEK KI A RAKOSI MÁTYÁS MŰVEK KÖNYVTÁRÁNAK VEZETŐJÉT?

i HA/Tr/Bcs -cz P 1954. április 9.

Asztalos Györgynének, az RM Művek központi könyvtára vezetőjének a közelmúltban nyújtották át a "Szocialista kulturáért" kitüntető jelvényt. A kitüntetés az ő munkájának elismerésén túl az egész könyvtárat dicséri.

Nézzük meg a könyvtár életét....

### A SZÁMOK

1950 januárjában alakult meg a hatalmas gyár város központi könyvtára - ötödfélezer kötettel. Ma csaknem hatvanezer könyv sorakozik a polcokon, de egy-egy könyv csak rövid ideig van az állványokon, mert a tizennégyezer állandó olvasó szorgalmasan jön, kutat, kölcsönöz és olvas, olvas fáradhatatlanul. Szorgalmasan látogatják a 34 műhelykönyvtárat is, amelyek anyagát rendszeresen cserélik. A könyvállomány bővítésére havonta több, mint 22 ezer forint jut.

### EMBEREK A SZÁMOK MÖGÖTT.

Ősz óta működik a könyv szerelmeseiből - mérnökből és munkásból, haziasszonyból és diakból - álló olvasótanács. Ők és a könyvtár dolgozói jelentik a szűkebb családot, amely nagy szeretettel szépíti és gondozza a közös otthonát: a könyvtárat. Ezért ke-  
rüb virag a polcokra, hogy kedvesebbé tegye a gyakori könyvkiállitásokat, - ezért kínálkozik az a piros bőrkötésű, gyakran forgatott könyvcsoko, fődelen a felirással: "kivánság-könyv", hogy ki-ki be-  
írja mit szeretne olvasni s ha csak lehet, legközelebb beszerezik a kívánt könyvet. A szűkebb család szerkeszti a mindig friss fal-  
ujságot, vezeti az RM újságcikk termelési grafikonját és ankétokat, irodalmi esteket, találkozót szervez.

### GYEREKEK A KÖNYVTÁRBAN

Az ifjúsági részleg tevékenysége a könyvtár legszebb eredményei közé tartozik. A 10-14 éves gyerekekből kikoruló aktívak szinte önállóan végzik el a könyvtári munkát - kölcsönöznek, adminisztrálnak, vigyáznak a rendre és tisztaságra és az ő ifjúsági könyvtartanácsuk, - amelynek csak kitűnő tanulók lehetnek a tagjai - tekintélyes, tevékeny szervezet. Naponta 1-1 gyermekbrigád dolgozik a könyvtárban, s az olvasótanács rendszeresen értékeli a brigádok

/f olyt.köv./

## MTI BELFÖLDI HIREK

B 2. kiadás

1954. április 9.

6 óra 05 perc

/Miért tüntették ki...folyt./ i HA/Tr/Bré -cz P

versenynek eredményét.

Rejtvényseta, irodalmi utazás a föld körül, "kedvenc könyvem" pályázat - íme, néhány pont az ifjúsági részleg elmúlt heti programjából.

### ISMÉT SZÁMOK - EGY NAPRÓL

1954. április 5-én 169 felnőtt olvasó fordult meg a könyvtárban, hogy összesen 374 könyvet kölcsönözzön ki. Többségük szépirodalmi műveket választott ki: Jókai és Móricz, Gorkij és Maupassant, Dickens és Kazakevics kötetét vittek a csepeliek. Hasonló szeretettel fogadták azonban sokan utitársnak a társadalomtudomány, s a legkülönbözőbb tudományágak szakkönyveit is. És hét-főn este már nem egy csepeli munkás, mérnök hajolt a pár órával előbb kölcsön kapott szakkönyv fölé, hogy a legjobb barát tanácsát kérje.

### MI GÁTOLJA A TOVÁBBI FEJLŐDÉST?

Elsősorban a hely hiánya. A gigantikus gyárüzem központi könyvtára egyemeletes ház földszintjére szorult, ahol semmi terjeszkedési lehetősége nincs. A könyvtárolás, kölcsönzés és olvasás céljait szolgáló helyiségek már most sem felelnek meg feladatuknak.

Az épület omlatára lenne szükség - mondogatják, de ígéretnél tovább még nem jutottak. Szükségmegoldásként tavasztól-őszig szeretnék az épület udvarát kollektív varázsoltvá, füvesítve, padokkal ellátva olvasóhelyként használni, a szomszédos épületben levő kávézó forgalma és lármája azonban zavaró lenne. Többször is hangzott el már sürgető kérés, de intézkedés még ma sem történt. A Rákosi Művek központi könyvtára - eddigi szép eredményei alapján - több gondoskodást érdemelne. /MTI/

R

- - -

## MTI BELFÖLDI HIREK

B 3. kiadás

1954. április 9.

6 óra 10perc

3500 SZŐLŐTÖKÉT ULTETNEK EL AZ ŐSZI ORSZÁGOS MEZŐGAZDASÁGI KIÁLLI-  
TÁS ÉS VASÁR TERÜLETÉN

i Kö/Szné/ /He/Bné Mi VE

1954. április 9.

A szeptemberben megnyíló Országos Mezőgazdasági Kiállítás és Vásár több mint ötvenholdas területén megkezdtek az előmunkálatokat. A többi közt már dolgoznak azon a területrészen, ahol majd a szőlő- és gyümölcsstermelés, továbbá az öntözéses gazdálkodás eredményeit és módszereit mutatják be. A kiállításnak ebben a részében a látogatók mintegy 3.500 szőlőtökén tanulmányozhatják majd az ország különböző szőlőfajtait, a szőlőtelepítési módokat, a karós, lugásos és szálvesszős szőlőművelést és a nagyüzemi szőlőtermelés leghaladottabb módszereit. Itt szemléltetik majd az összes természetben lévő gyümölcsöket, főként a különböző almafajtaikat. Igen tanulságos lesz mind a szakemberek, mind a gyakorlati dolgozók számára a gyümölcsfák koronakialakítási és metszési módszereinek, valamint a legfontosabb faorvosi és növényvédelmi eljárásoknak bemutatása. Az öntözési bemutató megismerteti a látogatókkal a különböző öntözési módokat, a sívos, csörgedezettő, a barázdás és a peremetező öntözést. Működés közben mutatják majd be az öntözőberendezéseket és öntöző gépeket is.

A kiállítás parkos részeit, utjait, épületeit sok ezer virág és dísznövény ékesíti majd. Az üzemi kertészet már meg is kezdte az egykori virágok és a dísznövények elszaporítását erre a célra. /MTI/

CSALÁDJUKKAL EGYÜTT ÜDÜLHETNEK A TEXTILIPARI DOLGOZÓK

i HI/HI/Bné KC P

1954. április 9.

A Textil- és Ruházatipari Dolgozók Szakszervezete tagjai kívánságára lehetővé teszi, hogy a nyári üdülésre családjukat is magukkal vigyék. A szakszervezet kezelésében lévő zamárdi üdülőt kibővíti, a gyermekek részére külön szobákat rendeznek be, a Balaton partján pedig fürdő- és játszótérrel építenek számukra. Az üdülőtagnak három 5-14 éves gyermeket vihetnek magukkal, akiknek felügyeletéről nevelők gondoskodnak. /MTI/

## MTI BELFOLDI HIREK

B 4. kiadás 1954. április 9. 6 óra 15 perc

MEGSZÉPÜLT, KENYELMES TURISTAHÁZAK VÁRJÁK A KIRÁNDULÓK LZREIT SZERTE AZ ORSZÁGBAN

i Ká/B:4 Mi VE

1954. április 9.

A napsütés, a rügyező fák szabadba csalják a természetkedvelőket. Vasárnaponként zsufolt villamosok, autóbuszok szállítják a hegyekbe a kirándulókat, az egyik legszebb sport, a természetjárás hődolóit. Az egyre növekvő forgalomra felkészült a Turistaházakat Kezelő Vállalat is. 47 turistaház, Sátoraljaujhelytől a Bakonyig, a Mecsektől a Bükkig, várja a pihenni vágyókat. A házakat ősztől tavaszig csinosították, festették, egyes helyeken vízvezeték, villanyt szereltek fel. Hideghegyen és Bánkúton sem kell már hosszú utat tenni a forrásokig, néhány napon belül elkészül a vízvezeték. Hét házban váltja fel a petróleumlámpát a villanyfény. Több mint egymillió forintot fordítottak tatarozásra, festésre az elmúlt hónapokban.

Új turistaházakat is birtokba vehetnek a természetkedvelők. Bakonybélén, igen szép környezetben 20-személyes csinos ház várja a kirándulókat. Mshol bővítik a befogadóképességet. Szentendre felett, a Pilis egyik legmagasabb vidékén építette fel annak idején vadászkastélyát Dréher. Akkor tilos volt ide a belépés, ma a Ságvári-turistaház a legkedveltebb kirándulóhelyek egyike. A korábbi 55-ről most 100 férőhelyre emelték a gyönyörű környezetben fekvő ház befogadóképességét.

A természetjáró társadalmi szövetség aktivái is nagy munkában vannak. Újjáfestik az utjelzőseket, hogy a környéket nem ismerő kiránduló is bolyongás nélkül jusson el uticéljához. A munkával csaknem mindenhol elkészültek már; rendben vannak az utak a Pilisben, a Bakonyban és a Bükkben is.

A természetjárás különösen a tanulóifjuság körében hódít újabb és újabb híveket. Nemes törekvést segít elő a Turistaházakat Kezelő Vállalat, amikor az oktatásügyi minisztérium felkérésére turistaházaiban 1.50 forintért adja a szállást az általános iskolák tanulóinak. /MTI/

R

---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 5. kiadás

1954. április 9.

6 óra 20 perc

TOBBSZAZ TERMELŐSZÖVETKEZETET SEGITENEK AZ ADMINISZTRÁCIÓS MUNKÁK-  
BAN A KERESKEDELMI ÉS PÉNZÜGYI DOLGOZÓK

i HI/HI/B és KC Mi

1954. április 9.

Ipari üzemeinkkel egyidejűleg - a Magyar Nemzeti Bank dolgozóinak képzésére - a kereskedelmi és pénzügyi szakemberek is bekapcsolódtak a termelőszövetkezetek patronálásába. Szocialista szerződésben kötelezettséget vállaltak, hogy segítik a termelőszövetkezeteket a helyes számvitel és a naprakész könyvelés megvalósításában.

A termelőszövetkezetek adminisztratív munkájának segítése az egész országban nagy visszhangra talált a pénzügyi dolgozók körében. A Magyar Nemzeti Bank VII. számú területi irodája a kongresszusi versenyben már mintegy 200 termelőszövetkezetre terjesztette ki a védnökséget. A bank I. és II. számú területi irodáinak pénzügyi szakemberei Dabason, Cegléden és Vácott értekezleteken ismertették a könyvelési termelőszövetkezetek elnökeinek és könyvelőinek a pénz- és hiteligazdalkodás kérdéseit. Segítségükkel az ürömi, zsámbéki és törökbálinti termelőszövetkezetekben már naprakész a könyvelés. A Hajdu-Bihar megyei MNB-fiókok 108 termelőszövetkezeti csoport adminisztrációs munkáit segítik.

A Magyar Nemzeti Bank dolgozóin kívül a Mezőgazdasági és Szövetkezeti Bank szakemberei is részt vesznek a mozgalomban, s a két pénzügyi terület több mint 500 termelőszövetkezet könyvelési és számviteli munkája felett vállalt védnökséget. /MTI/

- - -

SZÉKELY BERTALAN KIÁLLÍTÁST RENDEZNEK A MŰCSARNOKBAN

i & B és - cz P

1954. április 9.

Az emlékezetes Munkácsy kiállításához hasonló nagyszabású kiállítást rendez júliusban a Szépművészeti Múzeum a Műcsarnok termében Székely Bertalan műveiből. A kiállítás rendezői kérik mindazokat, akiknek tulajdonában a múzeum nyilvántartásában nem szereplő Székely Bertalan festmények vannak, segítsenek bejelentésükkel minél teljesebbé tenni a kiállítást. A bejelentést a következő címre küldjék: Szépművészeti Múzeum, Dósa György-ut 41.  
/Telefon: 220-50./ /MTI/

- - -

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 6. kiadás

1954. április 9.

6 óra 25 perc

TAVASZ A GELLÉRTHEGYEN

i Szo/Szné/SzE No M1 1954. április 9.

Néhány héttel ezelőtt még erősen meglátszott a Gellérthegyen a hosszú tél nyoma. A fák lehullott lombjai, a rendezetlen évelőágyások, a témfalokról levált kődarabok csufították a kedvelt kirándulóléhséget.

Áprilisban a Budapesti Parkfenntartó Vállalat dolgozói hozzákezdtek a Gellérthegy tavaszi "nagytak ritásához". Azóta a hegy déli részén már hat évelőágyásban nyíló virágok pompáznak, Sok helyen feketélnek az ujonnan feltört és fűmaggal bevetett gyeprészek. Háromszáz négyzetméteren rendezték a lépcsőket és 120 négyzetméter hosszúságban megjavították a témfalakat is. Nem zavarja már a sétálókat a rossz ut, ledőlt kő.

A meleg tavaszi nap tömegével csalja ki a hegyre nemcsak a fiatalokat, hanem a főváros idősebb lakóit is. Kellemes itt a séta, mert mindenfelé rügyező, sőt már nyíló fák és cserjék gyönyörködtetnek. A gyermekek vágya is beteljesült: játszótérükön friss sárga homokkal feltöltött medencében játszhatnak.

A Budapesti Parkfenntartó Vállalat dolgozói évről-évre sokezer virággal díszítik a hegy lankáit. Állandóan bővül a sétautak száma és a park terület is. Az utóbbi években mintegy 102.000 négyzetméter erdőszitett és több mint 61.000 négyzetméter gyepezített területtel lett nagyobb a park a hegy Gellért-szálló/oldalán. A munkák tovább haladnak és a "Busuló Juhász" vendéglő környékén még meglévő kopár részeken nap mint nap ezrével ültetik el a fiatal tölgy-, kőris- és más fafajtaikat. /MTI/

/felőli

-----  
PÉKÜZEM ÉPÜLT A XVII. KERÜLETI "MICSURIN" TERMELŐSZÖVETKEZET TAGJAI RÉSZÉRE

i Ané/Bné/SzE KC P 1954. április 9.

A XVII. kerületi "Micsurin" termelőszövetkezet vezetősége kérelemmel fordult a helyi tanács végrehajtó bizottságához, hogy a termelőszövetkezet közelében a tagság részére péküzemet létesítsen. A tanács végrehajtó bizottsága teljesítette a kérést, mintegy 70.000 forintos költséggel, korszerű péküzemet építtetett. Az új péküzemben a tagság nemcsak süttethet, hanem lisztért kegyeret is cserélhet. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 7. kiadás 1954. április 9. 6 óra 30 perc

BUDAPESTEN ÉS VIDÉKEN EGYARÁNT NÉPSZERŰEK A TÁRSADALOM ÉS TERMÉSZETTUDOMÁNYI ISMERETTERJESZTŐ TÁRSULAT ELŐADÁSAI

6 -cz/TI/SzE -cz P 1954. április 9.

Budapestben és vidéken dolgozóink tizezrei hallgatják meg a Társadalom és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat előadásait, amelyek iránt az érdeklődés szinte hétről-hétre fokozódik.

Érdekes előadások vasárnap délelőtt

Április 11-én, vasárnap délelőtt a TTIT népszerű természettudományos előadássorozata keretében Jakucs László tudományos kutató, az Aggteleki Cseppkőbarlang igazgatója "Hogyan fedeztem fel a Béka-barlangot" címmel tart vetítettképes előadást az Uránia filmszínházban.

Ugyancsak vasárnap délelőtt 11 órakor vetítettképes művészettörténeti előadást rendeznek a Szépművészeti Múzeumban. Aggházy Mária, a múzeum könyvtárának osztályvezetője a középkori francia festészetet ismerteti "Miniaturák és Fouquet" címmel.

"Beszélgetés kerületünk iróival"

A TTIT északbudai szervezete és a II. kerületi tanács népművelési osztálya rendezésében "Beszélgetés kerületünk iróival" címmel irodalomtörténeti előadássorozat indult. Az első előadást Illyés Gyula Kossuth-díjas író tartotta Petőfiről, a másodikat Kuczka Péter Kossuth-díjas Majakovszkijról. A harmadik előadásra április 14-én, szerdán délután 6 órakor kerül sor a II. kerületi Tanács nagytermében, ahol Sötér István Kossuth-díjas beszél Jókai Mórról.

Megemlékezés Lamarckról.

Jean Monet de Lamarck, a nagy francia természettudós életéről és küzdelmeiről születésének 210., illetve halálának 125. évfordulója alkalmából ünnepélyes előadáson emlékezik meg a Társadalom és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat. Lamarck a fajok átalakulásának egyik első hirdetője volt. Tanítása szerint az élővilág fejlődésének legfontosabb tényezője a környezet átalakító hatása, s az ezáltal szerzett új tulajdonságok öröklődésé. Elsőként helyezte materialista alapokra a lélektani fogalmakat. A megemlékező előadást április 14-én, szerdán délután 6 órakor Boros István, a Természettudományi Múzeum főigazgatója tartja az Eötvös Loránd Tudományegyetem dísztermében.

TL

/rolvt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 8. kiadás

1954. április 9. 6 óra 35 perc

/Budapest és vidéken a gyarant népszorúk...1.folyt./ö-cz/TI/SzE  
-cz P

Ismeretterjesztő előadások a  
Rákosi Művek kulturotthonában

Április 15-én este 7 órakor Mikszath Gyula, a Társadalom és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat központi biológiai szakosztályának tagja "A tengerek élővilága" címmel tart előadást a Rákosi Mátvás Művek kulturotthonában. Az előadás, amelyet filmvetítés követ a tenger különböző mélységeiben lévő élőlényekkel foglalkozik, s ismerteti a tenger mélyén buvárgömb segítségével kutató ember küzdelmét.

TTIT megyei agrártudományi  
szakosztály elnökök országos  
értekezlete

A Társadalom és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulat központi agrártudományi szakosztálya április 24-én rendezi meg a megyei agrártudományi szakosztály elnökök első országos értekezletét Budapesten a II. kerület Hermann Ottó-uti Agrokémiai Intézet tanácsstornében. A társulat megyei agrártudományi szakosztályának elnökei túlnyomórészt különböző /állat-, növény-, talaj-, stb./ kutató intézeti vezetők. Az értekezleten megbeszélik azokat az intézetükben elért eredményeket, amelyeket a társulat agrártudományi előadásain keresztül kívánnak népszerűsíteni dolgozó parasztágunk között.

Tizenkét ismeretterjesztő előadásnak 8.000 hallgatója volt Győrben és Sopronban

A TTIT Győr-Sopron megyei szervezete március 7-én "Tudománnyal a népért" címmel előadássorozatot indított. Győrött kilenc különböző témájú előadást tartottak, Sopronban pedig eddig három előadás megrendezésére került sor. A két városban megtartott tudományos ismeretterjesztő előadásokat mintegy nyolcezeren hallgatták meg. Legnagyobb sikere a rákkutatás legújabb eredményeit ismertető előadásnak volt, amelyet Wald Béla, a rákkutató intézet vezetője tartott Győrött. A tudományos előadássorozat június 18-ig tart és keretében Győrött és Sopronban még 18 előadást tartanak.

Népszorúk a TTIT előadásai  
a pécsbányatelepi legényotthonban

A pécsbányatelepi legényotthonban több mint kétszáz bányász lakik. Munka után szívesen keresik fel az otthon 300 kötetes könyvtárát. A könyvtárnak 170-180 állandó olvasója van. Sakk, rádió, asztalitenisz és más társasjátékok szintén változatos szórakozást nyújtanak.

/folyt.köv/ TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 9. kedd 1954. április 9. 6 óra 40 perc

/Budapesten és vidéken egyaránt népszerűek... 2. folyt./  
ö -cz /TI/SzE -cz P

Sokan látogatják a Társadalom és Természettudományi Ismeretterjesztő Társulatnak a legényotthon kulturtermében hétenként tartott a legkülönbözőbb témaköröket felölelő előadásait. /MTI/

HAVI 30 TONNA HINTÓPOR, KÉT- ÉS FÉL TONNA PUDER  
i Gő/HE/SzE NL P 1954. április 9.

A Budapesti Illatszer- és Pípereszappangyár csaknem 500féle cikket készít. A puder, a hintőpor és a ruzs iránt az utóbbi időkben különösen megnőtt az érdeklődés. Míg 1953-ban havonta 30 tonna hintőport, 1 tonna pudert és 80.000 ruzst készítettek, most hintőporból 50-60 tonnát, puderből két- és féltonnát, ruzsból pedig 150.000 darabot gyártanak h vonta. A megnövekedett feladatok teljesítése érdekében a gyárban lévő öltözők, mosdók helyén még ebben az évben újabb üzemi részt létesítenek, ahol kozmetikai cikkeket gyártanak majd, a dolgozóknak pedig a gyár mellett 2.8 millió forint beruházással 400 személyes új öltözőt, mosdót építenek.

A gyárnak csaknem 500 készítménye választék és minőség szempontjából kielégíti a fogyasztókat, ezért most már főleg a cikkek külsejére, csomagolásra fordítanak különös gondot.

A kozmetikai üzem ebben a negyedévben már opálüveg tégelyekben hozza forgalomba az arckrémeket. A tégelyek címkéit izléeses, magyaros motívum rajzok díszítik. Ugyancsak új csomagolásban jelenik meg a Hornocith krém, a Soala Rapid borotvakrém és a Tokalon arckrém is.

A szappanüzem készítményeinél is lesz "külső" változás, ugyanis a doboz nélküli árusított szappanokat majustól kezdve szebb formában készítik. /MTI/

A BUDAPESTI VEGYIPARI ÜZEMEK LEGJOBB MŰVÉSZETI CSOPORTJAI VASÁRNAP BEMUTATÓT TARTANAK

i Zs/F/SzE -cz P 1954. április 9. 2

A budapesti vegyipari üzemek legjobb művészeti csoportjai vasárnap egésznapos bemutatót tartanak a Vegyipari Dolgozók Szakszervezeté székházának kulturtermében. A bemutatón kilenc üzem összesen 16 művészeti csoporttal vesz részt. Az énekkarok és zenekarok klasszikus műveket, népdalokat és mozgalmi dalokat adnak elő, a színjátszócsoporthoz többnyire klasszikus vígjátékból mutatnak be részleteket. A legjobb csoportokat és a legjobb teljesítményt

nyújtó szereplőket megjutalmazzzák. A zsűri tagjai között ott lesznek a Népművészeti Intézet zenei és színjátszó szakemberei is.

/MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 10. kiadás 1954. április 9. 6 óra 45 perc

TIZENÖTSZÖR ANNYI SÖRT GYÁRT IPARUNK, MINT 1938-BAN

I GÖ/SZE/SZE NL P 1954. április 9.

Hazánkban - különösen a vidéki városokban és falvakban - évről-évre emelkedik a sörfogyasztás. Régen Budapesten fogyasztott több sör, most az ország sörtermelésének 60 százaléka vidéken kerül forgalomba.

Söriparunk dolgozói kettőzött erővel küzdenek, hogy a megnövekedett feladatokat kielégítsék. Ennek érdekében az idén 30 millió forintos beruházással 69.000 hektoliter ürtartalommal növelik az ország sörgyárainak ászoktérét. A gyárak közül legnagyobb mértékben a Kőbányai Sörgyárat fejlesztik, itt 48.000 hektoliterrel bővül az ászoktér befogadóképessége. Ezekkel a beruházásokkal söriparunk ebben az évben tizenötször több sört gyárt, mint 1938-ban a múlt évi tervelőirányzatukat pedig 350.000 hektoliterrel teljesítik túl.

A termelés növelése mellett javítják a sör minőségét is. A most gyártott sörök cukorfoktartalma 1 fokkal magasabb lesz mint tavaly volt.

A hazai sörfogyasztáson túl lényegesen megnövekedett a külföld érdeklődése is a magyar sör iránt. Ebben az évben az előirányzat szerint háromszórannyi sört szállítunk külföldre, mint tavalyi exportunk volt. Különösen sokat rendelt Franciaország, India és több gyarmati ország.

A hazai és külföldi igények kielégítése komoly feladat elé állítja a magyar söripart. A söripari igazgatóság a termelés növelése, a minőség megjavításával egyidejűleg tervszerűen dolgozik a sörgyártás igényjellegének megszüntetéséért, és a termelés önköltségének csökkentéséért. /MTI/

MUNKÁSOK AZ ISKOLÁKÉRT

I In/SZE/SZE KC P 1954. április 9.

/ festették ki

A IV. kerületi üzemek dolgozói sok szeretettel patronálják az újpesti általános iskolákat. Az Újpesti Gyapjuszövőgyár dolgozói az Április 4. téri fiúiskola több tantornét/telejesen rendbehozták a napköziotthon is, az ifjúsági könyvtárnak pedig könyveket ajándékoztak.

Az Attila-utcai általános iskolát a Duna Cipőgyár, a Kerületi Vegyipari Javító Vállalat és a MESZH Rt patronálja. Vállalták az iskolaudvar salakozását, egy tornaszertár létesítését, s a napköziotthon teljes belső átalakítását. A műszaki előkészítés munkája már megtörtént. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 11.kiadás

1954. április 9. 6 óra 50 perre

EGÉSZSÉGÜGYI HIREK

8 Vid HA/He/SzE -cz Mi

1954. április 9.

Április 11-én új székervesi rendelőt avatnak Ajkán. Az ünnepségen Draxler Miklós egészségügyi miniszterhelyettes mond beszédet.

X X X

Április 10-én Kaposvárott, a megyei kórház diástermében vándorgyűlést tartanak az ország onkológus szakorvosai.

X X X

Karlón a közelmúltban avatták fel a 4800 személyes fürdő épületében az új, korszerű üzemszervi rendelőt. A rendelőben megvizsgálják minden bányamunkára jelentkezőt, és szűrővizsgálatban részesítik a régi bányászokat is.

X X X

Sztélinvárosban ma már nyolc bölcsőde működik. Még idén felépítik az anyás csecsemőotthont, ahol már a szülés előtt néhány héttel elhelyezik az anyákat. A dolgozókról való szociális gondoskodást jelzi az épülő fürdő is, amelynek földmunkái már elkészültek.

X X X

Székesfehérvárott ez évben is megrendezik a tiszta városi hónapot. Az egészségügyi aktívák ellenőrzik a lakóházak és azok környékének; a boltok, a raktárak, az éttermek tisztaságát. A hónap keretében aszfaltozzák, virággal ültetik be a székesfehérvári tejüzem udvarát. A város területén több ezer virágpalántát ültetnek el.

X X X

Ez év második negyedében Várpalotán többmillió forintos költséggel százágyas kórházat rendeznek be. Ebben az időszakban újabb kétosztályos városi bölcsődét is átadnak rendeltetésüknek.

X X X

A Bács megyei Vöröskereszt szervezetek értekezleten tárgyalták meg a nyári munkák idején rájuk háruló egészségvédelmi feladatokat. Az állami gazdaságokban, gépállomásokon és termelőszövetkezetekben egészségügyi megbízottak ellenőrzik majd a konyhák tisztaságát, az ivóvízellátást, s betegszobákat létesítenek. Önkéntes védőnőkből és vöröskeresztes aktívákból brigádokat alakítanak, amelyek a cséplés idején ügyelnek a betegség megelőző és balesetelhárítási előírások betartására. /MTI/

---

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 12. kiadás

1954. Április 9.

6 óra 55 perc

RÖVIDESEN KIÁLLÍTÁS NYILIK AZ ORION RADIO ÉS VILLAMOSÁGI VÁLLALAT RÁDIOSZERKRÉNY-PÁLYÁZATÁNAK DIJNYERTES TERVEIBŐL

i DI/TI/SzE NL P 1954. április 9.

Az Orion rádió és Villamosági Vállalat készítményei igen keresett darabok, külső kivitelezésüket azonban sokszor kifogásolták. A rádiószerkrények tetszesebb kivitelére a vállalat a közelmúltban pályázatot hirdetett. A pályázatra 800 pályamű érkezett. Tekintettel a nagy érdeklődésre a bírálóbizottság felmentte az eredetileg kitűzött díjak számát. Az egyik csoportban az első díjat - 6.000 forintot - Kovács Mihály rádiótechnikus, az 5.000 forintos második díjat Peresztegi József iparművész, a 2.000 forintos harmadik díjat pedig Nagy Károly iparművész nyerte el.

A másik csoport legjobb pályamunkáját Burodics Inra az Orion egyik dolgozója küldte be, aki 2000 forintos díjat kapott Gergely Sándor tervező pedig 1.000 forintot. A felhasználásra kerülő pályamunkák még külön díjazásban részesülnek.

A gyér a díjnyertes pályamunkákból rövidesen kiállítást rendez a Híradástechnikai Tudományos Egyesületben. /MTI/

-----  
ÁTÉPITIK A XXI. KERÜLET TÖBB UTVONALÁT

i BF/Ho/SzE KC P 1954. április 9.

/az A XXI. kerületi tényleg kiszélesített és új burkolattal vonja be/Iskola-utcának a Rákóczi-ut és a Petőfi-utca közötti szakaszát, továbbá a Petőfi-utcának az Iskola- és az Állomás-utca közötti részét. Az utvonal kiszélesítésére azért van szükség, mert ezeken az utvonalakon közlekedik a 19-es autóbusz. Az eddigi 4 méteres uttestet 7 méterre szélesítik. Az építés több mint 200.000 forintba kerül. Az Iskola-utcában már végezték a szuszottkőlap hengerlésével, ez a munka most a Petőfi-utcaiban folyik. /MTI/

-----  
R

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 13. kiadás 1954. április 9. 7 óra -- perc

FOKOZOTT TÁRSADALMI ELLENŐRZÉS A XIX. KERÜLETI TATAROZÁSOKNÁL

i Im/SzE/PE KC MI 1954. április 9.

A XIX. kerületben az idén a házak nagytatarozását két ütemben valósítják meg.

Az első ütemben az Árpád-utca 11., Kossuth Lajos-utca 14, Ady Endre-ut 19, 35, Török-utca 2, Vörös hadsereg-utja 40-42, Kölcsey-utca 7, Kinizsi-utca 8, Hunyadi-utca 38, Attila-utca 80-82, Tarcsay Vilmos-utca 8, Gábor Andor-utca 14, és a József Attila-utca 137. számú ház tatarozására kerül sor.

Az ütemterv második részében szerepel az Attila-utca 7-40-72-74, Arany János-utca 32, Ady Endre-ut 35-41-180, Munkácsy-utca 4, 8, Derkovits Gyula-utca 66, Aulich-utca 3, Kisfaludy-utca 46, 67/b, Áchim András-utca 106, és Hunyadi-utca 168. számú házak tatarozása.

Jelentős segítségnyújtást vállalt az építési állandó bizottság, amely a tatarozás ellenőrzését a leglelkismeretesebben akarja elvégezni. Különös gondot fordítanak az anyagtakarékosságra s a tatarozáshoz használt anyagok gondos kezelésére. /MTI/

-----

2

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& Gy VE A Meteorológiai Intézet jelenti április 9-én, pénteken délben:

Hűvös idő

Skandinávia fölött, valamint a Szovjetunió európai területének nyugati felében leszálló légáramlással csendes, száraz és hideg az idő, s napközben a hőmérséklet a Fehér-tenger környékén csak mínusz 1- mínusz 4, Svéd, -Finnország, ezenkívül Norvégia területén 2-5 fokra emelkedett. Ezzel szemben a Földközi-tenger vidékén, a Balkán-félszigeten és Ukrajna déli részein általában 17-20, sőt Olaszországban helyenként 21-24 fokot is mértek.

Hazánkban esütörtökön főleg az északi megyékben volt több helyen kisebb eső. Az eddigi jelentések szerint Szentgotthárdon öt mm csapadékot mértek. Napközben a hőmérséklet a nyugati megyékben 9-12, az ország többi részén 16-19, Szegedon, Kecskeméten és Békéscsabán 20 fokra emelkedett. Ma reggelre Mosonmagyaróvárott és Sopronban 2, másutt általában 4-7 fokra hűlt le a levegő. Budapesten esütörtökön a hőmérséklet napi középértéke 2,2 fokkal, a légnyomás napi középértéke 5,5 mm-rel magasabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten pénteken 12 órákor a hőmérséklet 10 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 767 mm, gyengén süllyedő irányzatú.

Várható időjárás szombat estig: Felhőátvonulások, néhány helyen eső. Mérsékelt, időnként élénk északkeleti-keleti szél. Az éjszakai lehülés erősödik, néhány helyen telejmenti fagy. A nappali hőmérséklet elsősorban nyugaton kissé emelkedik. Várható hőmérsékleti értékek szombat reggel: 0 - plusz 3, délben 12-15 fok.

X X X

A fűtés elapjával szolgáló várható középhőmérséklet szombaton 1 fok felett lesz. /MTI/

ÚJ ERDŐSÁVOK ZÖLDÜLNEK A HORTOBÁGYON

1 R Gy Ké VE Ni 1954. április 9.

A Hortobágyra köszöntött tavaszban zöldülnek az új-telepítési erdők, sávok és fasorok. Az elmúlt hét évben összesen hat-száz holdon erdősítették, fásították a Hortobágyot, vagyis nagyobb területen, mint Hortnyék egész negyedszázados uralma idején.

Ezen a tavaszon új erdősávok zöldülnek az egykori pusztán. Az elepi határreszen az idén hét, a kónyain öt holdon ültettek fákat. Derekasán dolgoztak a telepítők a borsosi területen, ahol a tavaly mag nem eredt faesemények helyén, mintegy harminc holdon újonnan fásítottak.

Az erdősítés és fásítás nagy munkájában különösen jó eredményt ért el Tóth János erdőtelepítő brigádja. Az általuk ültetett fáskák csaknem mindegyike megfogant. Tóth János ezeket mondja a Hortobágy fásításáról:

- A borsosi területen a tavalyi nagy kipsztulás arra figyelmeztetett minket, hogy a hortobágyi erdősítést szakértelennel, gondnal, és szeretettel folytassuk.

- Nagyon fontos, hogy a vizsgálati intézetektől minden alkalommal megkérdezzük: milyen talajba milyen események ültessünk. Ha az ültetést megkaptuk, nedves földbe ültetünk. Évente négyszer kapáljuk a fiatal fákat és nem hanyagoljuk el a sorközi szántást sem. Most, hogy a tavaszi fásítást befejeztük, már hozzá is fogtunk a kapáláshoz.

- Ugy találtuk, hogy a Hortobágyon legintább a tölgyfa otthonos. De szereti az itteni földet a vadkörte, nyár, fűz, kőris és a partosabb részekben jól megéred az akác is.

- Igaz, az erdők útját állják a "délibáb"-nak, de megfogják a száritó szeleket is. Igyekszünk, hogy az őserdők mellett minél több újat telepítsünk. Nagy öröm nekünk, amikor látjuk, hogy mindenfelé rügyeznek, zöldülnek a fák, és már levelszik a juhar, a fűz és a kanadai nyár. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16. kiadás

1954. április 9.

13 óra 35 perc

CSÜTÖRTÖKÖN UJABB SZÁZ HIZOTTSERTÉST SZÁLLITOTTAK EL A HELVÉCIAI ÁLLAMI GAZDASÁGBÓL

i Vid Gy Ká VE Ni 1954. április 9.

A helvéciai állami gazdaság a szőlő- és gyümölcs-termesztés mellett kisebb mértékben állattenyésztéssel is foglalkozik. A gazdaság törv. szerint összesen négyszázharmincegy hizottsertést adhat ebben az évben az államnak. A sertésfarm dolgozói kongresszusai felajánlásukban megfogadták, hogy az állatokat határidő előtt szállítják. Az első negyedévben már 94 hizottsertést adták át a sertéstermelő vállalatnak, mégpedig az előírtnál nagyobb súlyban.

Április 8-án, csütörtökön este újabb száz hizottsertést raktak vagonba, darabonként átlag százhuszonöt kilós súlyban. További hetvenháromat most hizálnak, de ezek is határidő előtt, május 1-re a fogyasztókhöz kerülnek. /MTI/

DISZ-ELŐADÁSSOROZAT SZÉKSZÁRDON AZ IFJUSÁG NEVELÉSÉRE

Vid Gy Be Mi Ni 1954. április 9.

A Tolna megyei DISZ-bizottság a dolgozó fiatalok kérésére az elmúlt hetekben elhatározta, hogy Székszárdon előadás-sorozatot indít, amelynek keretében főleg az ifjúság nevelésével, pályaválasztásával kapcsolatos problémákat vitatnak meg. Az első előadás, amelyet "Barátság és szerelem" címmel tartottak, 450 fiatal vett részt.

Az elkövetkező hetekben a székszárdi fiatalok "Korunk esze, becsület, lelkiismeret", majd "Ki az igaz hazafi?" címmel rendeznek ankétot. A sorozatba felvették sajátos helyi kérdéseket is. Előadást tartanak a magyar történelmi, irodalmi nevezetességeiről, földrajzi, mezőgazdasági jellegzetességeiről. /MTI/

B 17. kiadás

1954. április 9.

14 óra 05 perc

MEGJELENT AZ OROSZ REMEKIRŐK SOROZAT ÚJ KÖTETE: SZALTIKOV-SCSEDRI:  
A "GALAVLJOV CSALÁD" CÍMŰ REGÉNYE

i HA/Tr/Gy -oz Mi Ni 1954. április 9.

Az "Orosz Remekirők" sorozat legújabb köteteként kiadták Szaltikov-Sesedrin, a nagy orosz szatirikus író "A Galavljov-család" című regényét. A mű az orosz földbirtokos osztály életét mutatja be a múlt század 60-70-es éveiben, a "jobbágyfelszabadítás"-t követő időszakban.

Ujabb kötettel gazdagodott Móricz Zsigmond összegyűjtött műveinek sorozata: egy kötetben kiadták a "Pistangó" és "A fecskék fészkei" című műveket.

A Szépirodalmi Könyvkiadónál megjelent Thomas Mann "A Buddenbrook ház" című regényének új kiadása, Lányi Viktor fordításában.

Az Új Magyar Könyvkiadó újdonságai között szerepel Parvncev "Kubány" című nagyszabású regénye, amely a vidék lakói életének és harcának állít emléket a Nagy Októberi Forradalom és a polgárháború idején./MTI/

A PÉCSSZABOLCSI BÉKE-ÁKNA BÁNYÁSZAINAK ÚJABB VÁLLALÁSA: MÁJUS 24-IG  
900 TONNA SZENET TERVEFLNEK TERVÜKÖN FELÜL

i Vid Hbj Gy VE Ni 1954. április 9.

A pécsszabolcsi Béke-akna dolgozói a Pécsi Szénbányák Vállalat üzemei közül a második negyedévét is elsőnek akarják befejezni. Tervük teljesítésére ezért alaposan felkészültek. A csillapark növelésére mintegy 200 csillót javítottak meg. A szállítás megkönnyítését jelenti, hogy a mpokban a III. szintű főszállítóvágat vizuális ellenőrzését csompok és csorgák készítésével befajézták. A sűrített levegő nyomását az eddigi 3,8 atmoszféráról 4,5-re növelték azáltal, hogy a sűrített levegőt most már nem a hálózati, hanem a kompresszorházhoz épített közvetlen vezetéken kapják.

A Béke-aknai bányászok a jól előkészített munka tudatában vállalták: április 1-től május 1-ig 500, május 1-től a kongresszus kezdetéig pedig újabb 400 tonna szenet adnak tervükön felül.

A Béke-aknai bányászok április 9-én reggelig esedékes havi tervükön felül 80 tonna szenet adtak a népgazdaságnak./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 18. kiadás

1954. április 9.

14 óra 35 perc

AZ MSZT PÉCSI SZERVEZETÉNEK TERVEI

Vid Gy Bó VE Ni 1954. április 9.

Pécsen a Magyar-Szovjet Barátság Hónapja rendezvényein mintegy 45-50.000 dolgozó vett részt.

A Szovjetunió iránti hatalmas érdeklődés kielégítésére az MSZT pécsi szervezete elhatározta, hogy az elkövetkező hónapokban több előadást tartanak a Szovjetunióról, névénk békeharcáról, a szovjet tudományos, művészeti élet kérdéseiről. Áprilisban Majakovszkij Gorkij-irodalmi esteket, Glinka születésének 150. évfordulója alkalmából pedig hangversenyt rendeznek. A néhány napja megalakult jogtudományi szakosztály a szovjet jogtudományról, Lissák Kálmán Kossuth-díjas az Akadémia levelező tagja "Pavlov-konferenciák" címmel tart előadást.

A jövőben a központi rendezvényeken kívül szerveznek az üzemekben is - így a bányákban és a porcelángyárban - hangversenyeket magyar és szovjet szerzők műveiből. Az újtató és sztahanovista körökben terjesztik a "10 perc a Szovjetunióról" mozgalmat. A jó idő beálltával szabadtéri színpadon filmelőadásokat, műsoros esteket, hangversenyeket rendez az MSZT. Az eddignél több szemléltető és dokumentációs anyagot juttatnak el az üzemekhez, vállalatokhoz./MTI/

A NEMZETI SZÍNHÁZ

k § Hné -oz Mi 1954. április 9

igazgatósága közli, hogy Mészáros Ági filmfelvételei miatt a jövő hét első három napjának a műsora a következő módon megváltozik:

12. hétfő	Nemzeti Színház UBORKAFA	/Sok hűhó helyett/	Katona József Színház VOLPONE, Gébányi-bérlet
13. kedd.	/Viher helyett/	UBORKAFA	VOLPONE
14. szerda	/Nők iskolája helyett/ ARMANY ÉS SZERELEM		FAKLYALANG, Ujházy-bérlet. /MTI/

B 19. kiadás

1954 április 9

75 ora 05 perc

A TSZ-ÉPÍTKEZÉSEKRŐL ÉS A MEZŐGAZDASÁGI SZAKEMBEREK LAKASELLÁTÁSARÓL  
TANÁCSKOZTAK A MEGYEI ÉPÍTÉSI ELŐADÓK KECSKEMÉTEN

i Vid Hné KÁVE N;

1954 április 9

Április 7-én és 8-án a Kecskeméti a földművelésügyi minisztérium építési igazgatósága rendezésében országos értekezletet tartottak a megyei tanácsok építési előadói. Az értekezleten részt vettek a mezőgazdasági építési vállalatok, az anyagellátó és a szállító vállalatok képviselői is, hogy megbeszéljék az idei építkezésekkel kapcsolatos feladatokat.

Az értekezlet első napján a termelészövetkezetek ideai építkezéseiről, az anyagellátásról és szállításról tanácskoztak. Megtárgyalták a mezőgazdaságba kihelyezett szakemberek lakásellátását is.

Kassai László, a földművelésügyi minisztérium építési igazgatóságának vezetője ismertette az idén megvalósítandó feladatokat. Beszélt a szállító és kivitelező vállalatok munkájáról. Hangsúlyozta, hogy a termelészövetkezeti építkezések mellett a megyei tanácsok mezőgazdasági osztályainak és az építési előadóknak egyik legfontosabb feladata, hogy még a nagy nyári munkák előtt megfelelő lakást biztosítsanak a mezőgazdasági szakembereknek.

A hozzászólások során elsőnek a tavalyi tsz-építkezési versenyben első helyezett Bács megye tanácsának mezőgazdasági osztályvezetője, Pesir István számolt be az építkezések előmenyéről. Elmondta, hogy az elsőség megszerzésében komoly érdeme van a megyei építési előadónak, de a járási előadónak is, akik az akadályokat leküzdve megvalósították az építési tervet. Idén ötször ekkora összeget kapnak a megye termelészövetkezetei építkezésekre, mint tavaly. Az építkezések sikerére érdekében az addiginél is több segítséget adnak a megyei és járási építési előadók munkájához és nem foglalkoztatják őket más munkakörben. A megye termelészövetkezeteinél eddig 80 építési brigádot szerveztek. A tsz építkezésekhez nagy műszaki segítséget kapnak a szegedi MÁV-igazgatóságtól. A kecskeméti, kiskunhalasi, kiskunfélegyházi és bajai MÁV-pályafenntartási mérnökség felelősége, hogy tervrajzokat, fénymásolatokat készít és egyéb műszaki munkáknál is segítséget ad.

Vannak azonban hibák is. Még mindig nem tudtak megfelelő lakást biztosítani minden mezőgazdasági szakembernek. Ehhez a földművelésügyi minisztérium építési és oltási igazgatóságától sem kaptak megfelelő segítséget. Így például a lakások átalakításához szükséges anyagot csak április elején kapták meg. / Folyt. köv. /

B 20. kiadás

1954 április 9

15 óra 15 perc

/ A tsz-építkezésekről....folyt/i Vid Hné Ká VE Ni

Súlyos hiba az is, hogy keveset foglalkoznak az I. és II. típusu termelőszövetkezeti csoportok építkezéseivel.

Koloman József, a Somogy-megyei tanács építési előadója elmondotta, hogy télen a nagy hideg ellenére is dolgoztak a termelőszövetkezetek. A belső munkákat, ajtókat és ablakokat készítették el, hogy ezzel is időt nyerjenek tavasszal. Kérte, hogy a vállalatok időben szállítsák le az anyagokat, mert a késedelmeskedéssel komolyan hátráltatják a termelőszövetkezetek munkáját. Végül versenyre szólította a megyei építési előadót az ideai tsz-építkezés 115 százalékos teljesítésére és arra, hogy a III. pártkongresszus napjáiig minden kihelyezett mezőgazdasági szakembernek biztosítsanak megfelelő lakást.

Az értekezlet második napján Antal Dezső, a Budapesti Műépítő Vállalat építészmérnöke ismertette az eddigi tervtervek arányait, hibáit. Ugyanakkor bemutatották az új mezőgazdasági épületek tervrajzait. Tomáska János, a földművelésügyi minisztérium építési igazgatóságának szakmérnöke a termelőszövetkezetek építkezésével foglalkozott. Az értekezleten résztvett állattenyésztési szakemberek, állattervesek hozzászólásaikban felhívták a jelenlévők figyelmét, hogy az építkezésnél, a hely megválasztásánál fordítsanak nagy gondot az állatok egészségvédelmére.

A tsz-építkezések sikeres végrehajtására több vállalat hangzott el. A szegedi MÁV-igazgatóság műszaki dolgozója Bács, Usongrád és Békés megye termelőszövetkezeteinek építkezései felett védnökséget vállaltak./MTI/

---

SZAZ ÓVODA BUTORZATAT KÉSZITIK EL A GÉPÁLLOMÁSOK ÉS ÁLLAMI GAZDASÁGOK SZÁMÁRA TERVEN FELÜL A BUTORGYÁRAK

i A/HM/Hné NL VE

1954 április 9

Tizenegy budapesti és vidéki butorgyár elhatározta, hogy a mezőgazdaság dolgozóinak segítségére siet. Terven felül április 30-ig 100 falusi óvoda felszereléséhez szükséges butorok elkészítését vállalták. Így a többi között 2000 gyermek-fekvőpad, 2500 gyermekszék, 140 óvodai edényszekrény, 118 kétejtős övőhői szekrény, ugyanennyi övőhői íróasztal, fogasok, valamint 80 kilencejtős öltözőszekrény készül a gyárakban. E hónap végén valamennyi butort a falusi óvodák rendelkezésére bocsátják./MTI/

---

MTI BELFÖLDI HIREK

B 21. kiadás

1954 április 9

16 óra 15 perc

NEGYVEN LAKÓHAZAT TATAROZNAK, 200 LAKÁSBA BEVEZETIK A GÁZT SZOMBATHE-  
LYEN

i Vid Fr/Fn/Hné Bo Mi Ni 1954 április 9

A szombathelyi városi tanács kommunális osztálya a dolgozókról való fokozottabb gondoskodás szellemében nagyarányu be-  
ruházásokat valósít meg idén. Többmillió forintos beruházással negy-  
ven lakóházat tataroznak és kétszáz lakásba bevezetik a gázt. Több ezer  
forintot fordítanak a közvilágítás megjavítására, különösen a város pe-  
remrészein. 300.000 forintos költséggel rendbehozzák a parkokat és a  
gyermekjátssztereket.

Az osztály költségvetése 70.000 forintot biztosít a  
városi strandfürdő rendbehozására./MTI/

---

AZ ÚJ ERDŐKÉRT - FÁSÍTANAK A TERMELŐSZÖVETKEZETI VÁROSOK - NYOLCMILLIÓ  
FACSEMÉTÉT ÜLTETNEK EL FEJÉR MEGYÉBEN

ö Vid Ka/He/Hné No VE Ni 1954 április 9

A "fák hete" végére értünk. A kedvező időt kihasz-  
nálva ezekben a napokban mindenhol facsemeték ezreit teszik a földre.  
Új erdők huzódnak az Alföldön, fák kötik meg a futóhomokot, állják ut-  
ját a száritó szeleknek, néhány év és erdő borítja a dunántúli kopáro-  
sokat. A nagy munkából minden megyében derekasan kiveszik részüket a  
fiatalok.

Új mezővédő erdősávok Szolnok megyében

Hazánk egyik fában legszegényebb területén, Szolnok  
megyében ez év tavaszán csaknem 1200 hektáron fásítanak. A termelőszövet-  
kezeti városok dolgozó parasztságának a szántás-vetés nagy munkája mel-  
lett faültetésre is jutott ideje. A turkóvei "Vörös Csillag" tsz tagjai  
150.000, a karcagi, a kisujszállási termelőszövetkezetek pedig  
900.000 - a tájjellegnek legjobban megfelelő tölgy, szil, akác, olajfűz  
és más csemétét ültettek el. A kunszentmártoni és a szolnoki járásban  
tervbevett 180 hektár helyett összesen már 244 hektáron ültették el a  
facsemetét.

Sok esetben hátráltatja azonban a fásítást a hiányos  
facsemete-ellátás. A cibakháziak például újabb 5000 akácfa szeretnének  
ültetni, de a nyiregyházi erdőgazdaság többszöri sürgetésre sem küldte  
meg a szerződésben kilátásba helyezett csemétét. A rákócziujfalui  
legeltetési bizottság is régen várja már a megígért anyagot.

/folyt.köv./ TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 22. kiadás

1954 április 9

16 óra 25 perc

Uj erdőkért - ...1.folyt/ ö Vid Ká/Hu/Hné No VE Ni

Lombos fák teszik árnyassá a deve-  
csari és a sümegi legelőket

Veszprém megye tavaszi fásítási terve 376 hektár, erre a területre 61.000 suhángot és 1,905.000 csemétét ültetnek ki. A megyei erdőgazdaság öt üzemegysége közül pénteken reggel a bakony-szent-irályi jelentette elsőnek, hogy teljesítette kongresszusi felelősségét: 18 hektáron több mint 200.000 erdei-, fekete- és vörösfenyő csemétét ültettek el.

A devecsari erdőgazdaság 39 hektáron legelővédő erdőszávokat létesít. A fák védelmet nyújtanak majd a vihar idején kint tartózkodó állatoknak, árnyas pihenőt adnak a rekkenő nyári hőségben. Az ilyen legelőkön gazdagabb és jóminőségű lesz a fűtermés is. Devecsar mellett 500 hold legelőn néhány nap múlva befojzódik 141.000 suháng, cseméte és cserje ültetését. Sümeg mellett 544 hold legelőn fásítanak.

Fásítás a kopárosokon

Sok még a sziklás, kopár terület a Balaton partján. A veszprémi erdőgazdaság Balatonkenese határában, a kietlen területen 12 hektárnyi lomboserdőt telepít. Néhány év múlva a Balaton mellett ültetők egyik legszebb erdei kirándulási helye lesz ez. Veszprém mellett, a Séd-patak völgyében több hektárnyi sziklás parti részt telepítenek vörösfenyőkkel. A keszthelyi erdőgazdaság is fákkal ülteti be a mezőgazdaságilag nem hasznosítható területeket. Ezzel egy időben javítják a tájat is.

Szovjet cseméteültető gépek segítik a munkát

Fejér megyében ez év tavaszán 1000 hektáron erdőszávokat fásítanak. Különösen az alföldi jellegű, szinte teljesen fátlan homokterületeken, a sárbogárdi járásban, Ceco és Vajta környékén telepítenek nagyobb területeken. Mindehhez hozzávetőleg nyolcmillió faeseget van szükség. Ezt a mennyiséget nagyrészt a székesfehérvári állami erdőgazdaság cseméteültetőjeiből szerzik be. A székesfehérvári erdőgazdaságban most elsősorban szovjet cseméteültetőgépek segítik a nagy munkát. Három géppel naponta átlag 12-15 hektáron ültetik el a faesegeteket.

Kulturbrigádok köszöntik a fásításban kitűnt DÍSz, illetve uttörőcsapatokat Hajdu megye fiataljai a "fák heté"-ben eddig több mint  
II /folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 23. kiadás

1954 április 9

10 óra 30 perc

/Uj erőkért, - ....2.folyt/ ö Vid Ká/He/Hné No VE Ni

300.000 akác, nyár és tölgyfacsemetét ültettek el erdősávokhoz, utcák szegélyére, a hajdusági homok megkötésére. A járási és a falusi DISz-bizottságok szinte évről-évré keresik fel az erdőgazdaságot, hogy még több facsemetét kérjenek. A fiatalok különösen a berettyóújfalusi járásban dolgoztak jól. A járás több mint 60.000 facsemete elültetésével teljesítette túl fásítási tervét. Szombaton és vasárnap a megye több községében ünnepeket rendeznek, amelyeken kulturbrigádok köszöntik a fásítási versenyben kitűnt DISz, - illetve uttorőcsepatoakat. Műsor után az erdőgazdaság szakemberei tartanak előadást a fiatal fák helyes gondzásáról, ápolásáról s a kártevők elleni védekezésről.

Máshol sem kell szegyenkezniök a fiataloknak. A füzesebonyi járásban eddig 139.000, Miskolcon 42.000 csemetét ültettek el a DISz-fiatalok./MTI/

---

MEZŐGAZDASÁGI TECHNIKUMI TANÁROK ORSZÁGOS TANÁCSKOZÁSA

i Sr Hné -ez Mi Ni

1954 április 9

A mezőgazdasági technikumok közismereti tárgyakat tanító tanárai Keszthelyen háromnapos országos tanácskozást tartottak. Szerdán, az első napon a közneveltségi tárgyak oktatásáról szóló beszámolót hallgatták meg, csütörtökön és pénteken pedig szakok szerint közismereti bemutató tanítások vettek részt. A magyar, matematika, történelem, fizika és orosz bemutató tanítások igazolták, hogy a mezőgazdasági technikumokban is lehet a közismereti tárgyakat az eddiginél eredményesebben tanítani. A közismereti tárgyak eredményes oktatása negymértékben hozzájárul a mezőgazdasági technikum tanulóinak általános műveltségének fokozásához. /MTI/

---

D

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 24. kiadás

1954. április 9.

16 óra 35 perc

EZ TÖRTÉNT A MEZŐGAZDASÁGBAN: - Háromezer holdon termelnek újfajta burgonyát hazánkban - Épülnek a rizstelep Szolnok megyében. - Osztják az előleget a Békés megyei termelőszövetkezetek.

Vid R/F/Gy No VE Bn 1954. április 9.

A tavaszi kalászosok vetése a legtöbb megyében befejezéséhez közelodik. A dolgozók nagy erővel végzik a többi tavaszi munkát is, vetik, ápolják a kapásokat, építik a rizstelepeket.

14 újfajta burgonyát nemesítettek a kisvárdai gazdaságban

Szabolcs megyében a kisvárdai burgonyanemesítő gazdaságban a kutatók a különböző tájj legyeknek megfelelő burgonyafajták előállításán fáradoznak. Céljuk, hogy minél nagyobb hozamu, betegségekkel szemben ellenálló fejtékű nemesítsenek. Már eddig 14 újfajta burgonyát állítottak elő. Ezeket az idén 38 állami gazdaság és 11 kísérleti gazdaság területén - 3000 holdon - szaporítják. A kísérleti gazdaság 420 wagon vetőmagot osztott szét a termelőknek.

A gazdaságok dolgozói szívesen termelik az újfajta burgonyákat. Jól megjegyezték, hogy például a balkányi állami gazdaságban tavaly 64 holdon jó talajműveléssel és gondos munkával holdankint 128 mázsás átlagtermést értek el az újnemesítési burgonyából. Az idén az állami gazdaság már 400 holdon ültet elsőosztályu burgonyát.

15.650 hold szikesen építenek rizstelepeket Szolnok megyében

Szolnok megyében idén 15.650 hold szikes, lápos területen építenek rizstelepeket. A csatornák és a rizsgátak elkészítésére több mint 1.800.000 köbméter földet mozgatnak meg és ebből mintegy 100 millió köbmétert sáncológépekkel ásnak ki. A munka nagyrészt a Mezőgazdasági Hídépítő Vállalat dolgozói végzik.

A hideg időjárás és a nehézségre száradó szik miatt nem tudták idejében megkezdni a munkát, de márciusban már teljes erővel dolgoztak. Sipos János és Panyik Sándor brigádja 216, illetve 213 százalékos eredményt ért el, Csillik László brigádja pedig 210 százalékos teljesítést. A vállalat havi összesített eredménye azt mutatja, hogy a dolgozók az elmúlt hónapban kétfőzött erővel munkálkodtak és behozták a havi munkabéreküket: márciusban 180 százalékos teljesítést értek el.

/Folyt.köv./

π

/Ez történt a mezőgazdaságban, folyó./ ö Vid R/F/Gy No VE Bn

Tóth József cselekmölki traktorista  
DISZ-fiatal nem várt a jó időre

Vas megyében néhány napja esős idő akadályozza a traktorosok tavaszi munkáját. Vannak azonban olyan dolgozók is, akik nem fog ki az időjárás. Ilyen például Tóth József cselekmölki traktoros, DISZ-fiatal. Tóth József falujában, Pest riban, a "Dózsa" szőlőjében szántott, amikor megredt az eső. A 19 éves traktorista akkor átment a szövetkezeti rétjére, hogy fogasson. A szövetkezeti tagjai azonban nem engedték, azt mondták, "a traktor károsodni fog a szőlővel". Tóth József ezért a kárkötő gépet a szőlőre ráfektetve húzta. Így azonban esuszott a kárkötő. Ekkor hálálécszerrel fel és a traktor sírán fogassott. Gép után a szövetkezet tagjai megdöbbentek - nemcsak fogassott, hanem sinitét is kapcsolott. Két napon alatt 30 hold szőlőt fogassott és sinitézett. Míg a többi traktoros a jó időre vár, Tóth József két nap alatt 135 forintot keresett.

A császárszállási "Új alkotmány" tsz-ben megsarabolták a cukorrépa

A császárszállási "Új alkotmány" tsz az idén 30 holdon termel cukorrépa és a kapcsolódó 200 mázsás mozgalomba. A cukorrépa területét terelohántás után istállótrágyával szántták be és ősszel 25 cm mélyen megsarabolták. Tavasszal vetés előtt hengerelték és a magot műtrágyával vették. Vetés után ismét hengerelték. A korán vetett mag már szépen sorol. A szövetkezetiek hozzák szék a saraboláshoz is és a munkabrigádok a felosztást külön-külön egy-egy nap alatt elvégzték az munkát.

A tagok elhatározták, hogy legalább négyszer kapálnak, az első és a második kapálás előtt fajtrágyáznak.

A jó munka eredménye: Békés megye  
110 tsz-ében osztják az előlét

Békés megye minden egyes gazdálkodó termelőszövetkezetében már biztos források a dolgozó parasztság növekvő jövedelmének. A megyében 110 tsz-ben havonta rendszeresen előlét osztanak a tagoknak a teljesítési munkamegítésként. Elsősorban azok a szövetkezetek előlétosztanak, amelyek fajlat, növényt mellesre alapozott állattenyésztéssel foglalkoznak.

A nagyszénási "Dózsa" tsz-ben például, ahol szerződésesen hízolnak sertést és több ezer liter tejét szabadpiacon értékesítenek, havonta 6 forintot előlétosztanak a tagoknak. A kaszaperi "Lenin" és a füzegyházi "Vörös Csillag" tsz-ben is a szerződéses állattenyésztés az előlétosztásának alapja. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

26. kiadás

1954 április 9

16 óra 45 perc

MUNKA VÖRÖS ZÁSZLÓ ÉRDEMRENDET KAPOTT A GYÖRI WILHELM PIECK VAGON-  
ÉS GÉPGYÁR

DI/Tr/Hné NL VE Bn

1954 április 9

A kohó- és gépipari minisztérium felügyelete alá tartozó vállalatok közül a győri Wilhelm Pieck Vagon- és Gépgyár dolgozói kapták meg elsőnek a Munka Vörös Zászló Érdemrendjét. Ugyanakkor a minisztérium felügyelete alá tartozó vállalatok 13 dolgozója is kitüntetését kapott. Pénteken délelőtt a kohó- és gépipari minisztériumban Ünnepség keretében Sofinyecz Mihály kohó- és gépipari miniszter, az MDP Politikai Bizottságának tagja adta át a kitüntetésekét. A többi között a következőket mondta:

- Mai Ünnepségünknek különös jelentőséget ad az, hogy most először adhatom át a Népköztársaság Elnöki Tanácsának nagy megüdvöztetést jelentő kitüntetését, a Munka Vörös Zászló érdemrendjét egyik gépipari üzem kollektívájának. Ebben a nagy kitüntetésben ez az üzem részesült, amely az utóbbi hónapok során áldozatkész munkájával példamutatóan győzedelmeskedett minden akadályon és rendithetetlen buzgalomával az élvonalba küzdötte fel magát.

A Munka Vörös Zászló Érdemrendet Vadas József, a Wilhelm Pieck Vagon- és Gépgyár főmérnöke vette át, utána a következő dolgozók kaptak kitüntetését:

Munka Érdemrendet:

Hejái Bánn László, a Finommechanikai Vállalat elektromérnöke,  
Váredy Imre, a Mechanikai Laboratórium igazgatója,  
Domstrovics Ferenc, az Obudai Hajógyár csoportvezető géplekátosa,  
Berczes Henrik, a Salgótarjáni Acélárugyár igazgatója.

Szocialista Munkáért Érdemérmot

Soltész László, a Nitrokémiai Ipartelepok kutató vegyész  
Bella Ándor, az Alumíniumgyár főművezetője.  
Nagy Dezső, a Gamma Optikai Művek főkonstruktor helyettese  
Gausz József, a Távközlési Kutató Intézet mérnöke  
Buzsnyánszki Antal, a Salgótarjáni Acélárugyár főmérnöke,  
Dubniczky József, az Obudai Hajógyár műhelyfőnöke  
Bégaridis Pál, az Obudai Hajógyár hajóvezető kapitánya

Munka Érdemérmot

Császár Tibor, a Mechanikai Laboratórium labor-vezetője  
Bakus Berna, a Salgótarjáni Acélárugyár hideghengermű abroncskötője. /MTI/

---

TL

B 27. kiadás

1954 április 9

17 óra 15 perc

KÉTNAPOS ÉRTEKEZLETET TARTANAK TATABÁNYÁN AZ ORSZÁG. Bányász  
DISZ TITKARAI

i Vid Hbj Hné Mi Ni

1954 április 9

Féntenek kétnapos tapasztalatosercéértokozlot kezdő-  
dött Tatabányán a DISZ Komárom-mogyeyi bizottság székházában az ország  
bányász DISZ-titkárai részére. A DISZ Központi Vezetősége javaslatára  
összehívott értekezleten megjelontek: Szakali József a DISZ Központi  
Vezetőségének első titkára, Molnár János, a DISZ Központi Vezetőségének  
titkára, Boso Vilmos, a nehézipari minisztérium Szénbányászati Igazga-  
t-ságának vezetője, továbbá Koml., Pécs, Dorog, Salgóterján, valamint  
Középdunántul és az ország többi bányavidékének DISZ-titkára.

A tapasztalatosercé-értekezlet Molnár Jánosnak, a  
DISZ Központi Vezetősége titkárának megnyitó beszédével kezdődött, majd  
Gátsai Ottó, a tatabányai városi DISZ-bizottság titkara mondott beszédet.  
Részletesen ismertette a tatabányai DISZ szervezetek munkáját, hogyan  
járultak hozzá a fiatalokhoz, hogy a tröszt elnyerte a Munka Vörös  
Zászló Érdemrend kitüntetését, majd a minisztérium és a SZOT vándorzás-  
laját.

- 1953 május 24-én a tatabányai bányász-  
fiatalok első városi tanácskozásán a DISZ bányászfiatalok pártmegbiza-  
tást adott a pártbizottság - mondotta. Ez a pártmegbízatás egy évre vi-  
ágos célt állított a bányász DISZ-szervezetek és a városi DISZ-bizottság  
elő. Lelkesítőleg hatott a DISZ egész munkájára és növelte a DISZ funk-  
cionáriusok regsz kedését a párt iránt. A pártmegbízatás következtos  
végrehajtás nek eredményeként Bányász DISZ-szervezeteink nagyérték-  
ben megerősödtek.

- tavaly májusi pártmegbízatás után - tíz hónappal  
előzött - indítottuk meg a megzalmat a városi DISZ-bizottság Vörös Vándor-  
zászlójának elnyeréséért. A zászlóért a szénbányászatban dolgozó fiatalok,  
DISZ-brigádok és csapatok versengenek. A városi DISZ-bizottság he-  
tenként ítéli de a zászlót a legjobb DISZ szénlő-brigádnak. A zászló  
elnyerésének feltételei között nemcsak a termelési eredmények szerepel-  
nek, hanem figyelembe vesszük, hogy a brigád milyen minőségű szénel-  
tel, hány új dolgozó nevelését vállalta s hogyan gondoskodik a gépek kar-  
bantartásáról. A vándorzászló elnyeréséért a küzdelem és a lelkesedés  
allandóan fokozdik. Ennek legkésebb bizonyítéka, hogy a míg a megzalom  
megindulásakor 16 DISZ szénlő-brigád volt, addig ma már 96 ilyen brigád,  
illetve csapatok akarja a zászlót elnyeríteni. A verseny hevében május  
óta 123-mal emelkedett a fiatal sztahanovisták száma./folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 28. kiadás

1954 április 9

17 óra 15 perc

/Kétnapos értekezletet...1.folyt/ 9 Vid Hbj Hné Mi Ni

- A tavaly májusi pártmegbízottság nyomán indult meg a másik lényeges versenyszámunk, a szállítocsillások közötti verseny. Ez jellegzetesen ifjúsági versenyszámunk, mert a szállítocsillásoknak mintegy 90-95 százaléka fiatal. Ez a megvalósuló legjobb DISZ-szállító-brigád cím elnyeréséért folyik. Amikor a verseny elkezdődött, egyetlen DISZ szállító-brigádunk sem volt s ma már 35 DISZ szállító-brigádunk van és a szállítocsillások legutóbbi városi tanácskozásán a városi DISZ-bizottság javaslatára 10 szállító-csillás ifjúságunkat sztahanovista jelvénnel tüntettek ki.

A továbbiakban Gátei Ottó a DISZ tatabányai bizottságának titkára beszámolt az ország bányász DISZ titkársainak a bányászfiatalok között végzett oktatói-munkájáról, majd sor került a vitára.  
/folyt. köv./

PÁMFLET A ZENEAKADÉMIAÁN

A HA/HM/Hné -cz Mi Ni

1954 április 9

Szombaton este a Zeneművészeti Főiskola DISZ-szervezetének rendezésében, a Főiskola kistermében megismétlik a zeneakadémisták februárban bemutatott nagyszerű pámfletjét "Hamlet, a tulterhelt diákfi, avagy valami büzik Déániában" címmel. A mulatságos játék képet ad a zeneakadémisták életéről és mulattatóan bírálja munkájuk hibáit.  
/MTI/

PRÉMIUMOT KAPNAK A SZABADTEJ SZÁLLÍTÁSRA SZERZŐDŐ TERMELŐK

A Ky/Ky/Hné No P

1954 április 9

Az élelmiszeripari minisztérium közli:  
Azok a termelők, akiknek nincs tejbeadási kötelezettségük, illetve tejbeadási kötelezettségükön felül meghatározott havi szabadtej-mennyiségre szállítási szerződést kötnek és ha ezt teljesítik, a mindenkori szabadfelvásárlási áron felül literenként 20 fillér szerződéses prémiumot kapnak.

A megyei tejipari vállalatok megbízottai már ország-szerte kezdték a szerződések kötését. A feltételeket több helyen gazdaggyűlésen ismertették. A Fővár-megyei Pátka községben közvetlenül a gazdaggyűlés után 64-en szerződtek, a Tolna-megyei Gerjenben havi 6000 liter szabadtejet szállítást vállaltak, a Szabolcs-megyei Bényő községben pedig majdnem mindenki kötött szerződést, összesen évi 70.000 liter szabadtejre vállaltak szállítási kötelezettséget. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 29. kiadás

1954. április 9.

17 óra <sup>15</sup> perc

TEXTILIPARI ÜZEMEK ADÓSSÁGUK TÖRLÉS ZTÉSÉÉRT

ö Sz/P/Gy NL VE Bn

1954. április 9.

A Kelt xben

a gyár főmérnökének irányításával külön brigád foglalkozik az energia-takarékossággal. Már alig akad olyan gép, amelyen különböző átalakításokkal kisebb-magyobb mennyiségű energiát nem takarítanak meg. 497 egyedi meghajtású gépnél vizsgálták meg, hogy a sebesség arányban van-e a terheléssel, sok gép ugyanis gyorsabban ment, mint amennyire szükség lett volna. Az új gépek állításokkal mintegy másfél százalékkal nőtte a termelés, ugyanakkor hat százalékos az árammegtakarítás. A gyár dolgozóinak így sikerült az első negyedévre előírt ballonanyagokat mind leszállítaniok a Hazai Pamutszövő kikészítőjének, de más gyártmányaikból nem tudták teljesíteni negyedévi tervüket. Újabb - energiamegtakarítást eredményező - szerkezetekkel kísérleteznek, s azok alkalmazása után összesen annyi áramot takarítanak meg, amennyi 25.000 méter anyag szövéséhez elegendő. Ez is megkönnyíti tartozásuk csökkentését. A kongresszusi versenyben a gyár dolgozói ugyanis azt vállalták, hogy áprilisban és májusban 300.000 négyzetméter pamutszövetet gyártsanak tervén felül adósságuk törlesztésére.

Ruháipari üzemek kölcsönös segítségnyújtása

Az áruházak, a ruházati boltok sok tavaszi ruházati cikket vártak, de ezeket nem mind szállították le az üzemek. Több ruházati üzem és így az iparág sem teljesítette első negyedévi tervét.

A tervüket példásan teljesítő üzemek a többiek segítségére siettek, hogy a kongresszus tiszteletére az ipar adósságát csökkentse. A Gyermekruhagyár 108.7 százalékra teljesítette negyedévi tervét és felajánlotta, hogy a második évnegyedben előirányzatán felül háromezer fiuruhát gyárt. A Behérneműgyár a Békéscsabai Ruhagyárnak segít azzal, hogy 35.000 férfingent készítsen tervén felül. A Debreceni Ruhagyár dolgozói - miután túlteljesítették negyedévi tervüket - háromezer női és ötezer lánykaruha varrását határozták el a számukra előírt mennyiségen felül. A Minőségi Férfikabátüzem dolgozói ugyancsak az élenjáró tervteljesítők közé tartoznak. Már az elmúlt hetekben - amikor látták, hogy a Minőségi Női-kabátüzem nehézségekkel küzd - női és bakfiskabátokat is készítettek kiváló minőségben. A Minőségi Női-kabátüzem adósságának megszüntetéséért mintegy ezer női kabát elkészítését vállalták.

/Folyt.köv./

B 30. kiadás

1954. április 9.

17 óra 15 perc

/Textilipari üzemek...folyt./ ö Sz/F/Gy NL VE Bn

Most már arra van szükség, hogy az elmaradó ruhagyarak teljesítsék tervüket, hogy mind több ruházati cikk kerüljön az üzletekbe és minden vásárló megtalálja azt, amit keres.

A Kőbányai Textilgyár

dolgozói eredményesen harcolnak a múlt negyedévi adósságuk törlesztéséért. Március második felét óta állandóan beteljesítik napi tervüket. Adósságuk csaknem felét pótolták már. Nagy érdeme van ebben Kurucz Jenő szakmányvezető részének, amelyben a dolgozók az adósság törlesztéséért indított mozgalom kezdete óta több mint 18.000 méter anyag szövésével teljesítették tervüket. /MTI/

A GÉPIPARI TERVEZŐ IRODA MÉRNÖKEI A SZOCIÁLIS BERUHÁZÁSOK MEGVALÓSULÁSÁÉRT

i TP/Ho/Gy Hbj VE Ni 1954. április 9.

A Gépipari Tervező Iroda tervezőmérnökei készítették többek között Sztálinváros, Kazincbarcika, Komló, Diósgyőr üzemi gépészeti terveit. Itt alakították ki jórészt azokat a terveket is, amelyek a közelmúltban lehetővé tették, hogy a Láng Gépgyár önálló áramellátásra rendezkedjen be.

Pártunk határozatai, kormányunk programja a tervezőiroda dolgozóit is új, nagyszámú feladatok elé állították. A tervezőmérnökök egy nagy csoportja most az üzemek szociális beruházásainak tervain dolgozik. Az IKARUS Karosszéria és Járműgyár részére készre főt befogadó éttérmet és ehhez szükséges konyhát terveznek, a Vákuumtechnikai Gépgyárnak napköziotthonot, a V gyipari Gép- és Rádiógyár öntődéjébe munkavédelmi berendezéseket, a Tartály- és Tárolóberendezések Gyárának öltözőket és mosdókat. Az iroda, a kohó- és gépipari minisztérium megbízásából, a közelmúltban kezdte meg a családiházak tervének elkészítését. Az itt dolgozó mérnökök a mezőgazdaság gépesítésében is részt vesznek. A Borsodvidéki Gépgyár részére trágyafakodókocsit, a Makói Gépgyár számára gabonarakodógép terveit készítik.

Az iroda mérnökei brigádot alakítottak és vállalták, hogy a földművelésügyi minisztérium részére segítséget nyújtanak az 50, 75, 100 erőgépes üzemi műhelyek építéséhez szükséges tervrajzok elkészítésénél. A brigád tagjai ma már a részfeladatok lebírálásán dolgoznak.

/Folyt.köv./

/A Gépipari Tervező Iroda. . folyt./ i TP/Hs/Gy. Hbj VE Ni

A tervezőiroda hő- és légtechnikai osztályának dolgozói vállalták, hogy május 1-ig elkészítik a Vörös Csillag Traktor-gyár, az Acélöntőde és Csőgyár, az Esztergomi Szerszámgyár, a Kiskörméti Gépgyár munkásvédelmi berendezésaihez szükséges terveket. A tervezőiroda dolgozói ezt a vállalásukat előreláthatólag határidő előtt, április 15-ig teljesítik. Az osztály dolgozói egyébként jelezték be a Vas- és Fémipari Dolgozók Szakszervezetének, hogy kongresszusi vállalásként segítséget kívánnak nyújtani az ipari üzemek által készített munkásvédelmi berendezések korszerűsítésére irányuló tervek felülvizsgálatában és tökéletesítésében. /MTI/

MEGTARTOTTÁK A KUBIKOSOK ELSŐ ORSZÁGOS SZTANOVISTA KONFERENCIÁJÁT

t A/Tr/Gy NL P 1954. április 9.

A K-lati-főcsatorna építésénél, a rizstelepek létesítésénél, az öntözőműveknél, a gazdasági vasutaknál, a lakóházépítkezéseknél mindig a kubikosok jelennek meg, hogy elvégezzék a földmunkákat. A kubikosok között igen sok kiváló dolgozó, többszörös sztahanovista van, akik pénteken összejártak az Építők Szakszervezete székházában, hogy megtartsák első országos konferenciájukat.

Először Brutyó János építésügyi miniszterhelyettes bevezetője után Elek András, az Építő- és Faipari Dolgozók Szakszervezetének titkára ismertette a kubikosok feladatait és problémáit. Elmondotta, hogy ebben az évben a kubikosoknak több mint 20 millió köbméter földet kell kézi erővel megmozgatniuk. Ehhez a munkához a fizikai erő mellett komoly szakértelmre is szükség van, s arra, hogy a régi tapasztalt kubikosok munkamódszereket átadják fiatalabb társaiknak.

Ezután Fogarasi Mihály, a közlekedés- és postaügyi miniszterium sztahanovista főmérnöke a kubikosok sztahanovista munkamódszereit elterjedésének műszaki feltételeiről beszélt. Elmondotta, hogy számos olyan munka van, amelyet még nem lehet gépesíteni és ezért a kézi kubikolásra a jövőben is szükség lesz. Foglalkozni kell azonban tudományosan és műszakilag is a munkát megkönnyítő és meggyorsító kubikos munkamódszerekkel és azok elterjesztésével. A többletermelés alapfeltétele, hogy a dolgozókat képességeiknek megfelelően gondosan kell összeválogatni. A munkához alkalmazmasabb és gondosan karbantartott szerszámokkal is emelni lehet a teljesítményt. A zökkenőmentes munka egyik fontos kelléke a folyamatos anyagellátás is. Igen fontos, hogy a kubikosok munkája biztonságos legyen és ne kelljen fél szemmel saját testi épségéről vigyázni: a műszakiak tehát szigorúan ellenőrizzék a ducolásokat. Általánosan elterjedt szokás a kubikosok között, hogy nem szívesen fogadják maguk közé az idegen segédmunkásokat, földmunkásokat.

/Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 32. kiadás

1954. április 9.

17 óra 45 perc

/Megtartották a kubikusok...folyt./ t A/Tr/Gy NLP

Az öntudatos sztahanovista kubikusnak küzdeni kell az ellen és oktatnia, nemvelni az új munkásokat.

Fogarasi Mihály előadása után Kelemen Sándor sztahanovista kubikus ismertette földmunkásos munkamódszert, amelyel 500 százalékon felelti teljesítményt ért el.

Az előadásokat élénk vita követte, majd a konferencia részvételük úgy döntöttek, hogy egy általuk megválasztott bizottság kidolgozza a kubikusok konferenciájának határozatait./MTI/

TÖBB MINT TIZENHÁROM MILLIÓ FORINT BERUHÁZÁSSAL FEJLESZTIK LEON KECSKEMÉTI VÁROSA

i Vid Fm/Fm/Gy Be Mi en 1954. április 9.

Kecskemét város 1954. évi fejlesztésére a megyei beruházási terv 13,300.000 forintot irányoz elő. Ebből az összegből mintegy 5 millió forint jut szociális célokra, a többi között vésztábori központot, 64 férőhelyes anya- és orvosi intézetet és 44 férőhelyes bölcsődét építenek. Befejtik a kiskereskedelmi vállalat 40 férőhelyes bölcsődéjének építését és a megyei kórház bővítését.

Másfélmillió forint költséggel elkészül a víztorony is és két mélyfúrású kutató építenek. A második negyedévben 56 lakásos bérház építését kezdik meg és 12 romlakást állítanak helyre.

A mezőgazdasági jellegű intézmények és vállalatok korszerűsítésére és bővítésére ebben az évben mintegy három és félmillió forintot irányoztak elő. A kecskeméti kísérleti kutató intézet fejlesztésére 1,160.000 forintot fordítanak. A miklóstölpi szőlészeti kutató intézet mellé új kutató és borpincét építenek, korszerűsítik a kiskéri mezőgazdaságot és a méhestölpi mezőgazdasági szakiskolát. Bővítik a baromfiköltő állomást. Állatorvosi lakások építésére 105.000 forintot irányoztak elő./MTI/

IL

M T I B E L F Ö L D I H I R E I

B 33. kiadás

1954 április 9

47 óra 43- perő

A VASGYŰJTŐ HÓNAP EREDMÉNYEI - 10.000 IPARI TANULÓ INDUL HARCBA VASÁRNAP  
A VASGYŰJTŐ HÓNAP SIKERÉRT

6 Bi/Bné/Hné NL M1

1954 április 9

A földművesszövetkezetek dolgozói

a vasgyűjtő hónap első napjaiban 17 traktor gyártásához elegendő vasat gyűjtöttek.

11-es

A bucsuszentlászlói földművesszövetkezet dolgozói eddig 90 mázsa vasat és 26 mázsa szinesfémot szedtek össze a községben. A kisvárdai földművesszövetkezet hulladékfelvásárlója jó szervező munkával néhány nap alatt 150 mázsa vasat és 60 kiló szinesfémot gyűjtött. Pirok István az eszéki földművesszövetkezet írtalbolt vezetője 50 mázsa vasat vitt az átvívóhelyre. A zalaegerszegi földművesszövetkezet dolgozói ugyancsak 50 mázsa vassal járultak hozzá a földművesszövetkezetek eddigi eredményeihez. Az ujföhértői földművesszövetkezet dolgozói 80 mázsa vasat és 45 kiló szinesfémot adtak eddig a kohóknak. A szövetség dolgozói vállalták, hogy a vasgyűjtő hónap alatt további 3 vagon vasat gyűjtenek.

Az MTH intézetek

Között mindig nemes versengést váltott ki egy-egy vas-gyűjtő hónap. Most újra feléledt a verseny. A budapesti 11-es számú MTH intézet tanulója a 21-es számú intézettel léptek versenyre. Az első nagyszabású gyűjtőnapon, vasárnap, a 11-es intézetből 23 brigád: mintegy 300 tanuló indul vasat gyűjteni.

A többi budapesti intézet fiataljai sem akarnak elmaradni a 11-es mögött. A 18-es iskola vasárnap tizenöt brigáddal indul a versenyben. Már előre felkutatott "zsákmányuk" is van, egy hajóroncsot emelnek ki a vízből.

Több mint husz brigád gyűjt vasárnap a 16-os, 33-as, és a 20-es ipari tanulmányintézetből is. Valamennyien fogadkosnak, hogy tultesznek egymáson. A budapesti ipari tanulmányintézetekből összesen több mint tízezer tanuló vesz részt a vasárnapi nagy gyűjtésben.

Beranyában is

öt napja gyűjtik a vasat és a fémot. Iskolák, üzemek fiataljai versenyznek a kívül-fémgűjtő jelvényért. Eredményes munkájuk bizonyítéka: a MTH Vállalat telephelyére eddig 27 vagon vasat és 5600 kiló fémot szállítottak.  
/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 34. kiadás 1954. április 9.

18 óra — perc

/A vasgyűjtő hónap eredményei. . . folyt./ Bi/Bné/PE NI Mi

Bányász városunkban Komlón a kökönyösi általános iskolások 105 mázsa vassal járnak élen az iskolák közötti versenyben. Nyolc kiváló fémgyűjtő biztatja társait újabb eredményekre. Az eddigi eredmények 3 további sikerekre ösztönzik a baranyai fiatalokat. Vasárnap 30.000 DISZista és uttörő járja majd a megyét, s gyűjti a vas- és fémhulladékot.

A Lenin Kohászati Művekben

műszak után megélenkül az üzemszerek környéke, naponta több mint kétszáz fiatal gyűjti az üzem területén a hulladékvasat és a fémet, így járulnak hozzá, hogy a Martin minél több acélt csapolhasson terven felül. Csütörtökön reggel hire terjedt, hogy az érc-előkészítőnél nagymennyiségű ócskavas található. Csernyicski Gyula hattagu brigádja azonnal határozott: munka után nem mennek haza s a délelőtt összegyűjtik a hulladékot. A műszaki vezetők, látva a fiatalok példamutató lelkes munkáját, azonnal vagonot küldtek s az összegyűjtött 25 tonna ócskavasat a kora délelőtti órákban már a Martinba is szállították.

Pénteken délelőtt a Martin olvasztárai a Csernyicski-brigádtól összeszedett vashulladékból nyersvas hozzáadásával 55 tonnás adagot készítettek. Az így nyert acélból mintegy 18 darab G 35-ös traktort lehet gyártani. /MTI/

UJ VASÖNTÖDE KEZDI MEG MŰKÖDÉSÉT MISKOLCON

vid PE SL Mi NL

1954. április 9.

A Borsod-megyei mezőgazdasági gépjavító vállalat a miskolci városi tanács segítségével az elmúlt évi nyereségrészesedéséből közvetlen szomszédságában vasöntödét létesített. Az öntöde a tervbevett május 1.-i határidő helyett már április 8-án elkészült. Pénteken meg is tartották az első próbaöntést. Az új öntöde első sorban mezőgazdasági gépalkatrészek és közszükségleti vastömegcikk gyártására rendezkedik be. A jövő héten megkezdik az első rendelések: ötszáz traktordugattyú, száz kukoricadaráló és más egyéb gépalkatrészek és vastömegcikk gyártását. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 35. kiadás 1954. április 9.

18 óra — perc

SZAKOSÍTOTT VÁJÁRISKOLÁBA JELENTKEZHETNEK A FIATALOK

i MTH Sz/BnS/PE NL P

1954. április 9.

A Munkaerőteremtők Hivatala május 15.-én egyéves szakosított vajjáriskolát indít Komlón. A tanfolyamon résztvevő fiatalok - a többi ipari tanulóhoz hasonlóan - teljes állami ellátásban részesülnek és tanulmányi eredményeik szerint zsebpénzt is kapnak. A szakosított vajjáriskolába legelőbb az általános iskola négy osztályát végzett, 16. életévét betöltött, de 18 évnél nem idősebb fiúk jelentkezhetnek.

Jelentkezni lehet személyesen vagy írásban az 501. számú ipari tanulóintézetnél, Komlón. A jelentkezésnél be kell mutatni, illetve csatolni kell az iskolai bizonyítványt, a szülői beleegyezést tartalmazó irást és a körzeti orvos igazolását arról, hogy a jelentkező alkalmas ipari tanulónak. A jelentkezés határideje április 30.-a. /MTI/

-----

VASUTI MENETKEDVEZMÉNY ÉS EXPRESSZÁRUFUVARDIJ-MÉRSÉKLES ÖSTERMELŐK RÉSZÉRE

i VT/HM/PE Hbj P

1954. április 9.

Az őstermelők és az egyéniileg gazdálkodó dolgozó parasztek termelvényei /zöldség, gyümölcs, tengeri, bor, hús, zsír, tejtermék, élő- és vágottbaromfi, tojás, stb./ fuvarozásának megkönnyítésére a vasut április 15.-től az expresszáru fuvardíjból 50 százalékos mérséklést biztosít. Annak igazolására, hogy az őstermelő, vagy egyéniileg gazdálkodó dolgozó paraszt saját termelvényeit adja át szállításra, őstermelői igazolvány, gazdálkönyv, vagy a foglalkozás rov. tban "földműves"-t feltüntető személyi igazolvány bemutatása szükséges.

Azok az őstermelők, egyéniileg gazdálkodó parasztek, akik termelvényeiket értékesítés céljából a városi piacokra szállítják, legelőbb 20 kilogramm súlyú küldemény egyidejű feladásának esetén a fuvarlevélnyomtatvány és a fontosabb említett igazolványok bármelyikének felmutatásával 50 százalékos mérséklésű menetjegyet is válthatnak. Visszatérő utazáskor teljes áru menetjegyet kell váltani. A menetkedvezményt 20-50 kilogramm súlyú küldemény feladásánál egy személy, 50 kilogrammot meghaladó súly feladása esetén pedig két személy veheti igénybe. A második személy csak családtag lehet.

/MTI/ L

-----

B 36. kiadás

1954. április 9.

18 óra<sup>15</sup> p re

ÁLLAMTUDOMÁNYI ÉS VÁNDORZÁSZLÉKELTÁR LEGJOBB MEZŐGAZDASÁGI TECHNIKUMOKNAK

6 Vid Gy Ká Mi Ni

1954. április 9.

A keszthelyi mezőgazdasági technikum

- az ország legnagyobb ilyen intézménye - április 4-én másodszor is elnyerte az ország legjobb mezőgazdasági technikuma számára alapított vándorzászlót. A kitüntetés az iskola kollégái kiválya egyévi munkájának eredményeként is, amióta a vándorzászlót első ízben elnyerték, igen sokat fejlődött a technikumban az oktatómunka. Megmutatkozik ez a tanulók tárgyi tudásán. Kiválóan megszervezték a diákközpontok rendezését és az egyéni tanulás irányítását. Öntevékenyen működik az iskola DISZ-szervezete és ez jól mutatkozik a magas színvonalú kulturális munkában, valamint a tanulók társadalmi munkájában is. Az iskola tanulói elvállalták a keszthelyi "Szabadság" tisz. patronálását és az utóbbi egy év folyamán sokszor órai munkával járultak hozzá, hogy a szövetséget időszaki feladatait jól elvégezzék. Példamutatóan halad a technikumban a levelező oktatás is.

A jó munka jutalmát pénteken délután ünnepélyes keretek között adták át Keszthelyen a technikumnak. Az ünnepségen Hegdüs András, a miniszterhelyettes, földművelésügyi miniszter rövid beszédben megemlékezett azokról az eredményekről, amelyekért a keszthelyi mezőgazdasági technikum másodszor is érdemessé vált a földművelésügyi minisztérium zászlajára, és válaszolt a technikum álló feladatainak. Ezután a miniszter új, vörös selyemszalagot kötött a földművelésügyi minisztérium vándorzászlajára és átadta azt Giber Jánosnak, az iskola igazgatójának. Az igazgató, majd a DISZ-titkár szavai után a keszthelyi "Szabadság" tisz. elnöke kijelentette, hogy a technikum fiataljainak a tisz. segítségért kifejtett önzetlen, lelkes munkájáért a szövetséget zászlót adományoz. Ezután Hegdüs András kitüntetéseket és pénzjutalmat adott át.

A mezőgazdasági technikumnak,

a második helyezettinek S. R. Gyula földművelésügyi minisztérium vándorzászlaját és a pénzjutalmat. A miniszterhelyettes ünnepi beszéde során kiemelte, hogy a mezőgazdasági technikum nagyszabású tanulmányi és nevelési eredményével, valamint a mezőgazdaság 1953. évi tervek teljesítésével nyert el a kitüntetést.

A versenyben harmadik

oroszházi mezőgazdasági technikum

tanárai és tanulói bensőséges ünnepség keretében vették át jó munkájuk elismeréséül a földművelésügyi minisztérium vándorzászlaját. Az ünnepi beszéd után elkönyvezte a mezőgazdasági tisz. elnöke, a helyi tanács képviselői szíves hozzászólásban elismeréssel nyilatkoztak az iskola munkájáról. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 37. kiadás

1954. április 9.

15  
1/P óra perc

MÁR A JÖVŐ TAVASZRA ÉS NYÁRRA DOLGOZNAK A GYAPJUIPARI KÖZPONTI MINTATERVEZŐBEN

i Sz/Bné/Gy NL P 1954. április 9.

A Gyapjuipari Központi Mintatervezőben már a jövő tavaszi és nyári szöveteket tervezik. A ruházati minta és modelltervezők mindig egy évre előre dolgoznak, s az új kollékió a gyártás megkezdése előtt rendszerint félóval előbb elkészül, hogy legyen idő a legmegfelelőbbek kiválogatására és gyártásuk előkészítésére. A jövő tavaszra és nyárra tervezett ötszázból addig már több mint 250 szövetminta elkészült, s ezeket július 1-jéig be is mutatják a vásárlóközönségnek.

A tervezésnél figyelembe veszik, hogy a hazai gyapjuiparban a juhállomány növekedésével nagyobb lesz, s különösen a női szövetek minőségét javítják. A mintatervezőben sikerteljes kísérletekkel - más anyagokkal keverve - nagyon szép női ruhaszövetet tervezni. Új színösszetételeket is dolgoztak ki, köztük az acélkék és üveg-zöldet. Tovább mintázzák a tweed kabátszöveteket is és egy-egy mintának tizenegy színvariációját is.

A Gyapjuipari Központi Mintatervezőnél négy-öt fajtájú új butorszövetet és újabb szőnyegmintát is terveznek. /MTI/

ELUTAZOTT HAZÁNKBÓL A ROMÁN SZÖVETKEZETI KÜLDÖTTTSÉG

k Ky/E/Gy No P 1954. április 9.

A SZÖVOSZ III. országos küldöttgyűlése alkalmából hazánkban tartózkodó román szövetségi küldöttség: Marin Popescu, a Centrocoop alelnöke és Constantin Filorcanu tanácsos pénteken délután elutazott hazánkba. /MTI/

R

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 38. kiadás

1954. április 9.

11/óra 40 re

A SÁRIBESNYŐI ÁLLAMI GAZDASÁG, ÉRT. EL. A. E. JOBB ERDEMÉNYT A TOJÁSTERHELEKESBEN

i FM Ny Ká No P 1954. április 9.

A kongresszusi verseny során az állami gazdaságok között élénk verseny alakult ki a tojáshezem fokozásáért. Az éleljáró gazdaságok, a baromfi-gondozónők jó munkájának eredményeképp már teljesítették vállalásukat, az egy tojóra első 40 db-os tojáshezemot. A verseny legjobbjai a következők:

Állami Gazdaság neve:

Egy tojóra első tojáshezem  
január 1-től március 31-ig

1./ Sáríbesnyő	54
2./ Zsigmondháza	46
3./ Bugacpuszta	43
4./ Kiskunság	37
5./ Csobokapuszta	36
6./ Bábolna	35
7./ Borsós	34
8./ Mészáros	23
9./ Pusztacsalád	21
10./ Felsőnyorás	20

/MTI/

IGOR MOJSZEJEVET A MUNKÁK VÖRÖS ZÁSZLÓ ERDEMÉNYÉVEL TISZTELTÉK AZ ELMŐKI TÁRSASÁG

t Bc/B/PE P Bn

1954. április 9.

Igor Mojszejev, a Szovjetunió Előni Népi Táncgyűjtésének sztálin-díjas művészeti vezetőjét kiváló művészi tevékenysége elismerésül a Népköznevelési Elnöki Tanácsa a Munka Vöröses Zászló érdemrendjével tüntette ki. A kitüntetést Bobi István, a Népköznevelési Elnöki Tanácsnak elnöke pénteken délután nyújtotta át Igor Mojszejevnek az Elnöki Tanács fogadótermében. A kitüntetés átadásánál jelen volt Nagy Dániel, az Elnöki Tanács elnökhelyettese, Darabos Iván, az Elnöki Tanács titkára, Rónai Sándor, az Országgyűlés elnöke, Erdői Ferenc igazságügy-miniszter, a Magyar-Szovjet Társaság elnöke, Dávas József népművelési miniszter, Berei Andor, a külügyminiszter első helyettese, Szántó Zoltán, a Minisztertanács Tájékoztatói Hivatalának elnöke, Mihályfi Lajos népművelési miniszterhelyettes, Hajdu József rendkívüli követ és megalapított miniszter, a Külügyminisztérium I. számú politikai főosztályának vezetője, Helen Bels, az MSZT főtitkára, Kakuk Józsefné, az MSZT titkára, Rébfi Miklós Kossuth-díjas, az Állami Népi

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 39. kiadás

1954. április 9.

10 óra - perc

/Igor Mojszejevet. .1. folyt./ t Bc/B/PE P Bn

Együttes táncsoportjának művészeti vezetője, Molnár István, a szakszervezetek Központi Művészegyüttesének koreográfusa.

Megjelent az Ünnepeken J.D. Kiszaljev, a Szovjetunió magyarországi nagykövete, a nagykövetség több tagja, valamint V.Z. Kuzmenko, a VOLSZ magyarországi megbízottja. Jelen volt a Szovjetunió Állami Népi Táncegyüttesének számos tagja, köztük több Sztálin-díjas művész.

Dobi István, a kiüntetés átnyújtásakor hangsúlyozta:

- A Szovjetunió Állami Népi Táncegyüttese három magyarországi látogatása során feledhetetlen élményben, páratlan művészi élvezetben részesítette a magyar dolgozók százezreit és nagyban hozzájárult népi táncművészetünk újjászüléséhez, széles kibontakozáshoz.

- Az Elnöki Tanács nevében köszönöm a szovjet kultúra egész világon ismert képviselőjét, Igor Alekszandrovics Mojszejevet, aki egy a sok száz szovjet tudós és művész között, akik művészetükkel gyönyörködtették a magyar dolgozókat és tanácsaikkal segítették munkájukban a magyar tudomány és kultúra képviselőit!

- A Szovjetunió Állami Népi Táncegyüttese 1946-ban járt először Magyarországon. Akkor csupán öt előadás gyönyörködtetett tünk táncukban. De ez az öt előadás is izgalommal adott a szocializmus első országában felvirágzó új népi kultúráról.

- Igor Alekszandrovics Mojszejev 1949-ben a VIT Ünnepeken is járt nálunk a zenei zsűri tagjaként. Akkor több tapasztalatcsere folyt az Operaház balett-mestereivel, koreográfusokkal és tanácsot adott a magyar népi együttesek megszervezésére.

- A Szovjetunió Állami Népi Táncegyüttese másodszor 1951-ben a Barátsági Hónap idején járt nálunk. Akkor közel 200 ezer néző előtt mutatták be a Szovjetunió népeinek gazdag tánc kultúráját. Ez a látogatás adott igazán lendületet hivatásos együtteseknek és öntevékeny kultúracsoporthoz. Ekkor alakult meg az Állami Népi Táncegyüttes, a Magyar Néphadsereg Művészegyüttese és sok-sok száz falusi és városi táncsoport, amelyek a magyar népi lelkében élő hagyományokat, régi szép táncokat gyűjtötték össze.

TL /folyt. köv./

/Igor Mojszejevet...2.folyt./ t Bc/B/Gy P Bn

- Most a harmadik látogatás idején elmondhatjuk, hogy a Szovjetunió Állami Népi Táncgyűjtése iránti érdeklődést és szeretetet leginkább a sokmillió j-gyigénylő és az ország minden részéből az együtteshez érkező meghívások fejezték ki.

- Első ízben mutatták be a Szovjetunió határára túl, a népek közötti békét és barátságot szolgáló "Béke és Barátság" című műsorukat. Ebben a műsorban a népek nemzeti kultúrájának mélységét megbecsülést láttuk. Örömmel ismertük fel benne a pi táncainkat, a "Pontozó"-t és a csárdást.

- Ismétlően köszönetet fejezem ki a Szovjetunió Állami Népi Gyűjtése minden tagjának és vezetőjének magysikerű magyarországi vendégszerzéséért, - mondotta Dobi István - majd Igor Alekszandrovics Mojszejevnek, az alkotó művészek, példaadó munkájáért átadta az adományozott kitüntetését.

Igor Mojszejev, a kitüntetés átvételkor a következőket mondotta:

- Mély megindultsággal és a hála érzésével veszem át a magyar kormány magas kitüntetését: a Munka Vörös Zászló érdemrendjét, amely személyesen keresztül a Szovjetunió Állami Népi Táncgyűjtése érdemeseinek elismerését jelenti.

- Ez a kitüntetés mind az Állami Népi Táncgyűjtés életében, mind a magam művészi pályafutásában nagy jelentőségű és fellemléltető esemény. Ekkor bizonyos, hogy a kitüntetés jelentősége van a művészetnek a népek közötti barátság megszilárdításában.

- Mától fogva úgy viselem ezt az érdemrendet, mint a magyar és szovjet nép barátságának jelképét, amelyben az fejeződik ki, hogy a magyar nép milyen nagyra becsüli a szovjet együttes munkáját, mennyire szereti és értékeli a szovjet kultúrát.

- Ez a magas kitüntetés nemcsak nagy megtiszteltetés számomra és együttesünk számára, hanem arra is kötelez b münket, hogy a jövőben a szovjet művészet mellett még tevékenybben népszerűsítsük a magyar nép egyszerű művészetét. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 41. kiadás 1954. április 9. 19 óra 35. perc

KECSKEMÉTI SZÍNHÁZK VÉNDÉJÁTÉKA SZTÁLINVÁROSBAN

vid PE -ez P

1954. április 9.

A kecskeméti Kotona József Színház művészei ebben az évadban már negyedszer látogattak el Sztálinvárosba. Előbb a "Petytyes"-t, majd a "János vitéz"-t mutatták be, aztán egész estét beöltözött tarka műsort játszottak, majd a "Leányvásár"-t adták elő. A sztálinvárosiak sok tapsal jutalmazták a kecskeméti művészek játékát. /MTI/

- - - -

Csaló terményforgalmi tisztviselők elítélése

k MT Fm/PE Bc Mi

1954. április 9.

Kellemen János, Varga József, Dobszai Jenő, Gál János, Kemmel István terményforgalmi vállalati ellenőrök és Rónai Jánosné terményraktári adminisztrátor, funkciójukkal visszaélve, a baranyai dolgozó parasztoktól súlyosan megkárosító visszaéléseket követtek el. A bünszövetkezet tagjai a beszolgáltatást teljesítő parasztoktól a ténylegesnél olcsóbb árú és magasabb víztartalom feltüntetésével vették át a terményeket és az így előállt "felesleget" a vállalatnál mint "szabad forgalomban felvásárolt terményt" vételezték be. Ennek ellenértékét azután hamis "T" utalványok alapján jogtalanul felvették.

A csaló terményforgalmi ellenőrök ezenkívül olyan parasztok részére, akik beszolgált termény kötelezettségüket nem teljesítették, mázsánként 80-120 forint ellenében hamis vételi jegyeket állítottak ki. A bünszövetkezet tagjai büncselekményeik révén egyenként 8-10.000 forint illetéktelen jövedelemre tettek szert.

A pécsi megyei bíróság Kellemen Jánost öt évi börtönre és 3000 forint vagyonelkobzásra, Varga Józsefet nyolc évi börtönre és 2000 forint vagyonelkobzásra, Dobszai Jenőt hét évi börtönre és 2000 forint vagyonelkobzásra, Gál Jánost öt évi börtönre és 2000 forint vagyonelkobzásra, Kemmel Istvánt három évi börtönre, 1000 forint vagyonelkobzásra, valamint 2000 forint anyagi kártérítésre, Rónai Jánosné hat évi börtönre, 1000 forint értékű vagyonelkobzásra és 5000 forint kártérítés megfizetésére ítélte. /MTI/

- - - -

L

M T I B E L F O L D I H I R E K

B 42. kiadás 1954. április 9. 20 óra — perc

A FŐVÁROSI VILLAMOSVASÚT KÖZLI

k BF/B/PE Bc Mi

1954. április 9.

hogy április 11.-én, vasárnap a Népstadionban megtartandó magyar-osztrák B. válogatott labdarúgó mérkőzésre 12.30-tól "S" jelzéssel különjáratot indít a Boráros-tér-Hámán Kató-ut-Orezi-ut-Fiumei-ut-Salgótarjani-utca-Hungaria-körút utvonalon. /MTI/

-----  
/Kétnapos értekezlete. . . 2. folyt./ NL/PE P

A vita során számos hozzászólás hangzott el. Az értekezletet szombaton reggel folytatják. /MTI/

9

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 431 kiadás 1954. április 9.

22 óra 15 perc

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& PE P

A Meteorológiai Intézet jelenti április 9-én, pénteken este 21 órakor:

Erős éjszakai lehülés

Európa északnyugati felében leszálló légáramlásal tovább tart a csendes, száraz, hűvös idő. Középeurópa fölé északkeleti széllel hideg levegő áramlik. Enyhébb időjárás egyelőre csak a Földközi-tenger környékén találunk.

Hazánkban pénteken a Dunántulon tulnyomóan borult, keleten viszont változó volt a felhőzet. A délelőtti órákban a déli megyékben néhány helyen kisebb eső hullott. Nap közben a hőmérséklet a nyugati megyékben 9-10, az ország többi részén általában 11-14 fokig emelkedett.

Budapesten pénteken 21 órakor a hőmérséklet 8 fok, tengerszintre átszámított légnyomás 767 mm, mérsékelten emelkedő irányzatú.

Várható időjárás szombat estig: felhőátvonulások, néhány helyen futó eső. Időnként élénk északkeleti-keleti szél. Az éjszakai lehülés erősödik, több helyen talajmenti fagy. A nappali hőmérséklet elsősorban nyugaton kissé emelkedik.

Várható hőmérsékleti értékek szombaton reggel 0 - plusz 3, délben 12-15 fok között.

A Duna vízállása pénteken reggel Budapestnél 433 cm. /MTI/

-----  
V é g e